

in pasching

Das Gemeindemagazin Ausgabe 02/2015



Foto: © Christoph Leinhardt

Immer im Einsatz für Pasching

FOTOWETTBEWERB: DIE SCHÖNSTEN GÄRTEN



IN UNSERER GEMEINDE! Seite 40



FERIENTIPPS Seite 25

NEUE SPIELGERÄTE Seite 29

SENIOREN UNTERWEGS Seite 35

Inhalt

Bürgermeister	3
Gemeinde	4
Aktuell	8
Rathaus	10
Kultur	13
Netzwerk	14
Gesunde Gemeinde	16
Pfarre Langholzfeld	20
Kindergärten	21
Ferienprogramm	25
VS Pasching	26
NMS Pasching	27
chill out	30
Senioren	32
Musikvereine	38
L(i)ebenswertes Pasching	40
Sportunion Pasching	42
ÖTB Pasching	44
Imkerverein	45
FF Pasching	46

Redaktionsschluss: Mo, 10. August 2015

Impressum

Eigentümer, Verleger, Herausgeber:
Gemeinde Pasching, 4061 Pasching
Leondinger Straße 10
Gestaltung: Arthouse, Linz
Druck: Gutenberg, Linz
Um den Gender-Richtlinien zu entsprechen:
Personenbezogene Bezeichnungen gelten
jeweils auch in ihrer weiblichen Form.

So, 27. September 2015

Landtags-, Gemeinderats- und Bürger- meisterwahlen 2015



Seite 6

Hier finden Sie alle wichtigen
Infos zur Wahl 2015.

Freizeitbereich der
Tagesbetreuung

Für die NMS Pasching neue Spielgeräte

Seite 29

Für Spaß, Sport und Spiel ohne Schranken,
dafür möchten wir uns bei der Gemeinde
Pasching sehr herzlich bedanken.



L(i)ebenswertes Pasching Offene Bücher- reihe ohne Kosten

Seite 40

Gleich neben dem Langholzfelder
Turm gibt es nun die erste Paschinger
Bücherzelle, also eine offene Bücherreihe
ohne Kosten, die 24 Stunden täglich und
7 Tage in der Woche geöffnet ist.



Tolles Angebot

Gemeinde- Urlaubs- aktionen

Seite 35

Den Start unserer Seniorenurlaube
machte eine Gruppe rüstiger Pensionisten
im Berggasthof Zottensberg in der
Urlaubsregion Pyhrn-Priel.



Liebe Paschingerinnen! Liebe Paschinger!



Die Entwicklung der Gemeinde Pasching setzt sich auch im Frühjahr 2015 sehr positiv fort. Der Ausbau der Straßenbahn bis zur Trauner Kreuzung geht nun nach Beginn der Bauarbeiten sehr zügig voran. Leider gibt es für die betroffenen Anrainer auch Störungen durch Lärm und Staub. Diese sind leider nicht vermeidbar, werden von der Baufirma aber möglichst kurz gehalten. Auch die Anbindung der Straßen an das Hauptverkehrsnetz ist leider immer wieder unterbrochen oder erschwert passierbar – dazu ersuche ich um Ihr Verständnis. Mit der Fertigstellung dieses attraktiven öffentlichen Verkehrsmittels wird eine erhebliche Verbesserung des öffentlichen Verkehrs durch bessere Taktzeiten und Schnelligkeit gegeben sein. Mein Wunsch ist, die neu errichtete Fußgängerunterführung von der Herdegenstraße zur Plus City sobald wie möglich zu öffnen. Solange jedoch die Sicherheit nicht gegeben ist, kann das leider nicht erfolgen. Die Streckenführung des Flughafenbusses wird mit Beginn des Winterfahrplanes 2015 vom Flughafen Hörsching bis zur Trauner Kreuzung verlängert. Damit

wird zu den Spitzenzeiten ein ½ stündlicher Takt angeboten und die Anbindung zum Hauptbahnhof Linz verbessert, die neue Linienführung erfolgt über die Unionkreuzung- und -straße.



Um das Angebot für die Kinderbetreuung zu erhöhen wird die Krabbelstube in Pasching auf 2 Gruppen erweitert. Dazu hat der Gemeinderat den Ausbau der ehemaligen Räumlichkeiten des Musikvereines im Rathaus beschlossen. Die Bauarbeiten sind im vollen Gange. Mit der Schaffung eines qualitativ hochwertigen Angebotes, mit vorgelagerten Gartenflächen, kann dieser vorhandene Raum für die Kinderbetreuung genutzt werden. Die Fertigstellung wird mit September zum Beginn des neuen Betreuungsjahres erfolgen.



Auch der Caritas Kindergarten in Langholzfeld wird über den Sommer saniert und um einen kleinen Ausbau erweitert, den die Gemeinde Pasching mit Unterstützung des Bundes finanziert.

Unsere Gemeinde steht bei Wohnungssuchenden und Bauwerbern hoch im Kurs. Das zeigt sich bei einigen begonnenen Wohnbauten und Nachfragen nach Grundstücken. Wichtig ist mir bei dieser Steigerung unserer Einwohnerzahlen jedoch ein geordnetes, überschaubares Wachstum.

Um auch für die Bewohner des Ortes Pasching ein zeitgemäßes Angebot durch einen Nahversorger zu gewährleisten, soll mit einer Ansiedelung auf der Fläche neben dem Rathaus Abhilfe geschaffen werden. Mit der Errichtung sollte nach Abschluss eines Vertrages mit der Firma Billa im Herbst 2015 begonnen werden. Nicht nur die Synergieeffekte Kindergarten- oder Rathausbesuch mit dem Einkaufen zu verbinden, sondern auch die Lage mitten im Ort, daher fußläufig erreichbar, sind ein wichtiger Faktor dazu.

Mit einem Linksabbiegestreifen und Fahrbahnteiler wird auch eine verbesserte Verkehrssituation bei der Leondingerstraße geschaffen. Für weiteren künftigen Bedarf an Kinderbetreuungseinrichtungen hat die Gemeinde Pasching ausreichende Flächen im Bereich der Westzeile zur Verfügung.



Beim Netzwerk Pasching gab es mit 1. Mai 2015 mit der Pensionierung von Geschäftsführer Werner Ebenbichler einen Wechsel. Die Nachfolge übernimmt Carola Kronlachner-Ernst, die bereits viele Jahre im Netzwerk als Pflegedienstleiterin beschäftigt ist. Ich möchte mich bei Werner Ebenbichler für seine Leistungen als Beamter der Gemeinde Pasching, aber auch für den Aufbau des Netzwerks (von der Planung, Umsetzung bis zum heurigen 20-jährigen Jubiläum unseres Alten- und Pflegeheimes) bedanken.

Hinweisen möchte ich nochmals auf unser neues Service zur Erinnerung an die Entsorgungstermine, das bereits von über 250 PaschingerInnen angenommen wird. Versuchen Sie diesen Service – Anmeldung auf der Homepage der Gemeinde. Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung im Mai den Grundsatzbeschluss für den Ankauf eines neuen Feuerwehrfahrzeuges für das Jahr 2017 beschlossen, um ein in die Jahre gekommenes Fahrzeug austauschen zu können.

Die aktuelle Gemeinderatsperiode geht mit September 2015 zu Ende. In Pasching wurde durch gemeinsame Arbeit zum Wohle aller PaschingerInnen viel erreicht. **Bitte merken Sie sich den 27. September als Wahltag für die Landtags-, Gemeinderats- und Bürgermeisterdirektwahl vor.** Bei diesen Wahlen haben Sie auch die Möglichkeit der Briefwahl. Genaue Infos erhalten Sie bei Sylvia Hois: Telefon: 07221.88515 - DW 20

Nachdem nun doch eingetretenen Sommerbeginn wünsche ich Ihnen erholsame Sommertage und einen schönen Urlaub.

Peter Mair
Ihr Peter Mair

Wo Leben „Stadt“ findet – Spatenstich für 28 Wohnungen in Pasching

Bau & Boden starten neues Wohnprojekt im Großraum Linz



Foto: Bau&Boden/Foto LUI

Spatenstich in Pasching – v.l.n.r.: Arnold Hirschl, Gerald Auböck, Andreas Ortner, Bürgermeister Peter Mair, Matthias Scheiblberger, Alexander Raab und Helmut Pflieger

Der Spatenstich für die 28 Wohneinheiten erfolgte dieser Tage, bezugsfertig sollen sie am 30. Juni 2016 sein.

Wer im Grünen leben möchte, aber trotzdem die Stadt vor der Haustüre haben will, für den lassen sich im neuen Wohnprojekt in Pasching diese Träume verwirklichen. Unter dem Motto „Wo leben Stadt findet“ errichtet Bau & Boden in einer der begehrtesten Wohnstandorte Oberösterreichs, nämlich im Großraum von Linz, eine Wohnhausanlage. Nur einen „Katzensprung“ von der Landeshauptstadt entfernt, in der Hörschingerstraße, entstehen auf einer Grundfläche von rund 4.800 m² 28 Wohneinheiten. Die Größen der Wohnungen liegen zwischen 50 und 103 Quadratmetern.

Nicht nur das Wohnprojekt selbst, sondern auch durch die Lage, wird es dem Motto „Wo Leben Stadt findet“ gerecht.

Pasching ist mit seinen ca. 7.000 Einwohnern ein Vorort von Linz und bietet beste Infrastruktur, wie nahegelegene Kindereinrichtungen und fußläufig erreichbare Nahversorger. Die Nähe zu Linz macht den Wohnort doppelt attraktiv, denn die Landeshauptstadt ist sowohl mit den öffentlichen Verkehrsmitteln als auch mit dem privaten PKW schnell und problemlos zu erreichen.

Attraktive Wohnbauförderung

Vor kurzem hat der Aushub für die Tiefgaragen begonnen. Das Bauprojekt ist mit einer oberösterreichischen Wohnbauförderung gestützt. |

Projektinformationen:
Ing. Arnold Hirschl
mobil: 0699.1007.1666
arnold.hirschl@bau-boden.at
www.bau-boden.at

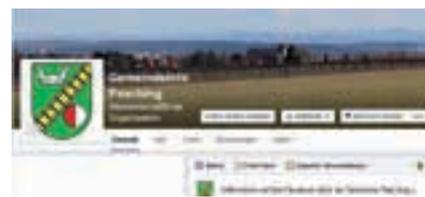
Pasching auf Facebook

<https://www.facebook.com/gemeindepasching>



Damit erreichen Sie den Facebook Auftritt der Gemeinde.

Klicken Sie rein und Sie werden über die aktuellen Dinge, die die Gemeinde Pasching betreffen, bestens informiert. Die Gemeinde Pasching ist sich der Wichtigkeit dieser Kommunikationsmöglichkeit bewusst. Das Vernetzen auf den unterschiedlichen Plattformen gehört längst zum Alltag nicht nur der jungen Gemeindebürger. Auf der „Pasching Seite“ wird immer wieder Neues hochgeladen, um die Bürger zu informieren.



Wohnen im Grünen

Neue Wohnungen in Pasching übergeben



*Bgm. Ing. Peter Mair,
Vizebgm. Werner Ebenbichler,
Prof. Arch. DI Bmst. Markus
Fahrner heißen die neuen
PaschingerInnen herzlich
willkommen.*

Am 24. April 2015 wurden durch die Gemeinde Pasching und die Firma Fahrner 17 Wohnungen an die neuen Paschinger übergeben.

Bürgermeister Ing. Peter Mair begrüßte mit Vizebgm. Werner Ebenbichler und Prof. Arch. DI Bmst. Markus Fahrner, die neuen Paschinger Bürger.

Die Wohnanlage der Firma Fahrner aus Bad Mühl-lacken/Feldkirchen a.d. Donau besteht aus je 12 bzw. 5 Wohneinheiten und wird in vier Bauabschnitten errichtet. Durch die Nähe zur Landeshauptstadt – und doch im Grünen – ist die Gemeinde Pasching ein beliebter Platz geworden, um dauerhaft sesshaft zu werden. „Pasching hat eine Vielfalt zu bieten“, erklärt Bürgermeister Mair „sowohl für die Kinder mit Kinderbetreuungseinrichtungen als auch für unsere Senioren. Viele Serviceleistungen stehen für die Paschinger zur Verfügung“. Die neuen Bewohner können sich jetzt davon persönlich ein Bild machen. **I**

Stellenausschreibung

Die Gemeinde Pasching sucht



■ Lehrling als VerwaltungsassistentIn

Die Besetzung ist mit Herbst 2015 beabsichtigt. · Vollbeschäftigung mit 100 % (40 Wochenstunden)

Dauer der Lehrzeit: 3 Jahre, davon die ersten 3 Monate zur Probe. Bewerbungen in schriftlicher Form – samt allen erforderlichen Unterlagen (Lebenslauf, Geburtsurkunde, Staatsbürgerschaftsnachweis, Foto) bis spätestens 15. August 2015 an:
Gemeinde Pasching, Leondingerstraße 10
4061 Pasching · z. Hd. Gerda Höglinger

■ MitarbeiterIn für den Freizeitbereich der Ganztageschule in der Neuen Mittelschule Pasching

Teilzeit 16 Stunden pro Woche während der Schulzeit

Wir erwarten: Ausbildung als Freizeit- oder SozialpädagogIn, PädagogIn oder sonstige Ausbildung in der Kinderbetreuung.

Schriftliche Bewerbungen samt Unterlagen bitte bis 15. August 2015 an:
Gemeinde Pasching, Leondingerstraße 10
4061 Pasching · z. Hd. Mag. Doris Weber

Nähere Infos/Aufnahmevoraussetzungen sind auf der Homepage der Gemeinde Pasching ersichtlich: www.pasching.at

0676 84 36 39 222

www.memory-aid.at

schober@memory-aid.at



MEMORY AID
JUDITH SCHOBER

IHRE MOBILE GEDÄCHTNISTRAINERIN

- Gedächtnistraining zu Hause
- Gruppentraining (max. 8-10 Per.)
- Angehörigenberatung
- Anleitung für Angehörige und Betreuungspersonen für Gedächtnistraining zu Hause



SMS oder E-Mail

Kostenlose Entsorgungserinnerungen

Per SMS oder E-Mail wird rechtzeitig über den Entleerungstermin informiert.

Mit diesem Info-Service bieten wir unseren Bürgern seit Mitte April einen innovativen und zugleich praktischen Informationsdienst an.

Interessierte werden rechtzeitig per SMS auf dem Handy oder per E-Mail über den nächsten Abholtermin ihrer Rest- bzw. Biomülltonne, Papiertonne oder des Gelben Sackes informiert. Für den kostenlosen Info-Service kann man sich auf der Homepage der Gemeinde Pasching anmelden. Bereits 250 Paschinger nutzen diese Serviceleistung. |

Nähere technische Informationen zum Info-Service

Telefon: 07221-88515-15

Verena Schacherreiter

Steht Ihnen kein Internet zur Verfügung, unterstützt Sie das Bürgerservice der Gemeinde Pasching gerne bei Ihrer Anmeldung.

Finanzielle Unterstützung

Schulbeginnhilfe des Landes OÖ

Mit 100 Euro Schulbeginnhilfe werden Familien, deren Kinder erstmalig in die Pflichtschule eintreten, finanziell unterstützt.



Aufgrund der sehr teuren Erstattung von Taferlklasslern wird auf diese Weise jenen Familien geholfen, die diese Unterstützung am dringendsten benötigen.

Schulveranstaltungshilfe des Landes OÖ „Mehrkindfamilien“ stoßen an ihre finanziellen Grenzen, wenn gleich zwei Schulveranstaltungen in einem Schuljahr zusammenfallen, darum hat das Land OÖ diese Familien-

unterstützung eingeführt. Ansuchen können alle Familien, bei denen zumindest zwei Kinder in einem Schuljahr an mehrtägigen Schulveranstaltungen teilnehmen (zusammengefasst mindestens 8 Schulveranstaltungstage). Anträge liegen in den Schulen und im Rathaus auf und sind zum Downloaden zu finden:

www.familienkarte.at/Foerderungen. Im Sinne einer noch bürgerfreundlicheren Verwaltung können die Anträge für die OÖ Schulbeginnhilfe und OÖ Schulveranstaltungshilfe ab Herbst 2015 auch online über die Landeshomepage, sowie über die Domain der Fachabteilung www.familienkarte.at gestellt werden. |

Landtags-, Gemeinderats- und

Am Sonntag, 27. September 2015, wird gewählt!



Wahlberechtigt zur **Landtagswahl, Gemeinderats- und Bürgermeisterwahl 2015** sind alle Frauen und Männer, die spätestens am Tag der Wahl

- das 16. Lebensjahr vollenden (= an diesem Tag ihren 16. Geburtstag feiern) und
- am Stichtag, 07. Juli 2015, den Hauptwohnsitz in Pasching haben
- vom Wahlrecht nicht ausgeschlossen sind
- die österreichische Staatsbürgerschaft besitzen – **für die Landtagswahl**
- die österreichische Staatsbürgerschaft besitzen oder die Staatsangehörigkeit eines anderen Mitgliedstaates der EU besitzen – **für die Gemeinderats- und Bürgermeisterwahl**

In Pasching kümmern sich drei Standesbeamtinnen um ihre Anliegen

Neue Gesetze für die Arbeit im Standesamt



Christine Wörister, Sylvia Hois und Gerda Höglinger (v.l.n.r.) sind in Pasching mit der standesamtlichen Arbeit betraut. Für die Umstellung auf das neue System waren viele vorbereitende Arbeiten nötig.

Ab 1. November 2014 wurde österreichweit das neue Zentrale Personenstandsregister (ZPR) in Kraft gesetzt. Für die Standesämter bedeutet das, nach völlig neuen Gesetzen, in einem neuen System mit einem österreichweiten EDV-Programm, zu arbeiten. Die Beurkundungen von Geburten, Eheschließungen und Sterbefällen, die bisher in den

örtlichen zuständigen Standesämtern in Büchern niedergeschrieben und durch Urkunden bestätigt wurden, werden nun im Zentralen Personenstandsregister festgehalten. So werden im Fall einer Neubeurkundung, wie z.B. bei der Geburt eines Kindes, die Dokumente der Eltern elektronisch beim jeweils zuständigen Standesamt angefordert. Dieses erfasst aus den Büchern die Beurkundung im ZPR und gibt sie für das Standesamt frei, das dann die Geburtsbeurkundung vornehmen kann. Die elektronische Erfassung aller Standesfälle wird in Zukunft für die Bürgerinnen und Bürger die Behördenwege vereinfachen. Derzeit bedeutet es für alle Standesbeamten bundesweit einen sehr hohen Arbeitsaufwand, bis alle – seit 1939 – in Büchern niedergeschriebenen Standesereignisse im ZPR erfasst sind.

Sei es, dass eine Eheschließung geplant ist, eine Namensänderung gewünscht wird oder sonstige Fragen an das Standesamt gestellt werden möchten ... Damit es für Sie beim Standesamt Pasching nach Möglichkeit zu keinen Wartezeiten kommt, ersuchen wir um telefonische **Terminvereinbarung**:
Telefon 07221-88515-20 · Sylvia Hois
Zur Ausstellung bzw. Beantragung eines Staatsbürgerschaftsnachweises werden Sie – in Ihrem eigenen Interesse – ebenfalls ersucht, einen Termin zu vereinbaren: Telefon 07221-88515-21 · Christine Wörister

Wir möchten darauf hinweisen, dass zur Zeit die sofortige Ausstellung nach dem neuen System nur mehr in einigen wenigen Fällen möglich ist.

Bürgermeisterwahlen 2015

Briefwahl

Auf die Möglichkeit der Briefwahl für alle 3 Wahlen wird besonders hingewiesen.

Nutzen Sie diese Gelegenheit zur Stimmabgabe, wenn Sie am Tag der Wahl ortsabwesend oder aus gesundheitlichen Gründen verhindert sind. Die Briefwahlkarten können Sie **ab 07. Juli 2015 bis 24. September 2015** im Rathaus Pasching beantragen. Erkundigen Sie sich rechtzeitig über diese Möglichkeit zur Ausübung des Wahlrechtes. Infos auch auf der Homepage der Gemeinde!

Wahlvorschläge:

Die Frist für die Einbringung der Wahlvorschläge für die Bürgermeister- und Gemeinderatswahlen 2015 endet am **Dienstag, 11. August 2015, 12.00 Uhr.**

Für weitere Fragen zur Wahl steht Ihnen Sylvia Hois gerne zur Verfügung. Telefon: 07221-88515-20

Nicht für jeden eine
Selbstverständlichkeit

Lesen & Schreiben

Seit Veröffentlichung der OECD-Studie PIAAC („PISA für Erwachsene“) ist bekannt, dass in Österreich rund eine Million Menschen nicht über jene schriftsprachlichen Kenntnisse verfügen, die in ihrem Lebensumfeld – privat oder beruflich – vorausgesetzt werden.

Dabei handelt es sich nicht nur um Migranten. Es sind Menschen aus unserer Nachbarschaft, die täglich darum bemüht sind, ihre Defizite zu verstecken und deshalb jede Situation vermeiden, in der sie etwas schreiben müssten. Neben der ständigen Angst, entdeckt zu werden, sind Ausgrenzung vom gesellschaftlichen Leben, ein hohes Arbeitslosigkeitsrisiko, erhöhte Armutgefährdung, Ausschluss von Weiterbildung und dadurch fehlende Entwicklungschancen die Folgen. Mittlerweile gibt es ein gut ausgebautes Kursangebot in ganz Österreich, das allen Kurssuchenden kostenfrei zur Verfügung steht. Damit alle Menschen, die das wollen, dieses Angebot in Anspruch nehmen können, müssen sie oder vermittelnde Personen im Umfeld aber auch darüber Bescheid wissen. Weitersagen ist erlaubt!

Das kostenlos erreichbare Alfa-telefon Österreich 0800 244 800

ist eine überregionale und überinstitutionale Beratungsstelle, wo alle Informationen über Kursangebote zusammenlaufen. Geschulte Berater geben dort über das am besten passende Kursangebot Auskunft und beantworten alle Fragen, die das Thema Basisbildung und Alphabetisierung betreffen. |

Weitere Informationen:

www.basisbildung-alphabetisierung.at
www.facebook.com/basisbildung

Hilfe suchen in Linz

Beratung in Lebenskrisen

Scheidung, Jobverlust, Trauerfall, Gewalterfahrung – jeder Mensch kann unvermittelt in eine Lebenskrise geraten und das Gefühl haben, aus eigener Kraft nicht mehr herauszukommen.

In solchen Situationen ist es wichtig, nicht einfach zu leiden, sondern Hilfe zu suchen. Im Familientherapie-Zentrum des Landes Oberösterreich stehen Menschen in schwierigen Situationen Berater und TherapeutInnen zur Seite. In vertraulichen Gesprächen können Probleme ausgesprochen und Gefühle ausgedrückt werden. Gemeinsam mit dem Therapeuten können Betroffene wieder Lebensmut fassen und Lösungswege für ihre Situation erkennen.

Nicht immer sind es aber große Krisen, oft ist es auch der Alltag, der überfordert: Probleme bei der Kindererziehung, Schwierigkeiten in der Partnerschaft oder Streit in der Familie. Im Familientherapie-Zentrum können auch diese Fragen vertraulich besprochen werden. Durch Unterstützung des Landes Oberösterreich können Beratung und Therapie zu sozial gestaffelten Tarifen angeboten werden. |

Terminvereinbarung für ein unverbindliches Erstgespräch:
Mo - Fr 8 - 12 · Mo, Di und Do 13-16
E-Mail: ftz.post@ooe.gv.at
Telefon: 0732.666412



Blutspendeerhung Rotes Kreuz

Harald Zehetleitner aus Pasching hat am 7. April von Landeshauptmann Dr. Pühringer die Goldene Verdienstmedaille mit Goldenem Lorbeerkranz überreicht bekommen. Wir gratulieren zu dieser Würdigung des persönlichen Engagements.

Nachruf Brigitte Zettl 9. Juni 2015 † Gemeinderätin und Fraktionsobfrau der FPÖ in Pasching

Brigitte Zettl ist im Beisein der Familie im Alter von 51 Jahren friedlich eingeschlafen. Sie war lange Zeit als Mitglied in verschiedenen Ausschüssen und als Gemeinderätin mit Engagement für Pasching tätig.

Wir werden Brigitte Zettl als fröhlichen und aktiven Menschen in Erinnerung behalten und ihr stets ein ehrendes Andenken bewahren.



Nachruf Hannes Leierzopf 4. April 2015 † Ersatz-Gemeinderat

Hannes Leierzopf ist viel zu früh im Alter von 47 Jahren verstorben. Er war lange Zeit für das Wohl der Gemeinde Pasching tätig; als Mitglied in verschiedenen Ausschüssen und als stellvertretender Gemeinderat der FPÖ.

Wir werden Hannes Leierzopf stets ein ehrendes Andenken bewahren.



Geschäftsführer Netzwerk Pasching – Werner Ebenbichler

Wohlverdienter Ruhestand



Werner Ebenbichler, in Langholzfeld aufgewachsen, trat bereits 17-jährig im Jahr 1971 in den Gemeindedienst ein und ist bis zum Leiter der Abteilung Allgemeine Verwaltung aufgestiegen.

Anfang der 90er-Jahre setzte er gemeinsam mit dem damaligen Bürgermeister Ing. Böhm die Vision einer gemeinde-eigenen Betreuung unserer Senioren in die Tat um und so wurde in Pasching das Seniorenwohnheim Netzwerk Pasching errichtet, dessen Leiter er ab 1. Jänner 1995 war. Ende 2014 beendete er als Geschäftsführer der Netzwerk Pasching Seniorenwohnheim GmbH seine Tätigkeit, mit 30. April 2015 auch seine Tätigkeit als Gemeindebeamter und trat in den Ruhestand. In seiner politischen Funktion als Gemeindefunktionär wird er der Gemeinde aber weiterhin erhalten bleiben. Die Gemeinde bedankt sich bei Werner Ebenbichler für seine langjährige Tätigkeit im Gemeindedienst – vor allem auch im Namen unserer älteren Mitbürger. **I**



Goldenes Ehrenzeichen des Landes Oö

Am 24. März überreichte Landeshauptmann Dr. Josef Pühringer das Goldene Ehrenzeichen des Landes an Dr. Nicola Leibinger-Kammüller, Vorsitzende der Geschäftsführung der Trumpf GmbH & Co KG in Pasching. Bürgermeister Ing. Peter Mair war mit dabei im Landhaus Linz und gratulierte aufs herzlichste zu dieser Auszeichnung.

Treffpunkt Abendgymnasium Linz

Matura kostenlos

Am 14. September 2015 startet das Linzer Abendgymnasium wieder mit zwei neuen Klassen, die nach 8 Semestern mit der Vollmatura abschließen.

Jeder Erwachsene (Mindestalter 17 Jahre) mit abgeschlossener Pflichtschule kann sich entweder für den Fernunterricht mit Kontaktphasen (2x wöchentlich: freitags plus ein Wochentag) oder für die Klasse mit normalem Abendunterricht (Montag bis Freitag) anmelden. Diese in Oberösterreich einmalige Weiterbildungschance bietet nicht nur kostenlosen Unterricht, sondern stellt sogar die verwendeten Schulbücher gratis zur Verfügung. Ein modernes Modulsystem ermöglicht die individuelle Planung

der persönlichen Studienfortschritte. Wer schon Oberstufenjahre einer Höheren oder Mittleren Schule absolviert hat, kann im Quereinsteiger-Semester die offenen Module nachholen, um dann möglichst rasch zur Matura zu kommen. **I**

Genauere Informationen dazu können Sie direkt bei der „Nacht der offenen Tür“ am Dienstag, 7. Juli 2015, 18.00 bis 21.00 Uhr bekommen.

Anmeldungen jederzeit möglich!
Allgemeine Info/Anmeldung:
www.abendgym.at
Beratungshotline:
0732-772637-33

NEU IN PASCHING

STRESSBEWÄLTIGUNGSTRAINING für Menschen, ...

- die mit ihren alltäglichen Belastungen überfordert sind und denen langsam alles über den Kopf wächst,
- die an Burnout leiden.
- die nach einem Burnout einem Rückfall vorbeugen wollen.
- die als Angehörige unter dem Burnout eines Betroffenen leiden.

Als Dipl. Burnout-Prophylaxe-Trainer biete ich Ihnen effiziente Hilfe an und begleite Sie mit nachhaltigen Strategien auf Ihrem Weg zu weniger Stress und mehr Lebensqualität.



Ralph Bartel

4061 Pasching, Edelmüllerstraße 20, 0650/8806778
ralph.bartel@liwest.at, www.no-burnout.at

inpasching

Nachrichten aus dem Rathaus



Öffnungszeiten Gemeindebücherei:

Die Gemeindebücherei hat in den Monaten Juli, August und September an folgenden **Donnerstagen von 16.15 bis 18.15 Uhr** geöffnet:
2. Juli | 9. Juli | 16. Juli | 6. August
20. August · Ab 10. September wieder regulärer Betrieb!

Rücksichtnahme auch bei Lärmbelästigung

Zur Abwehr von störendem Lärm ist montags bis freitags von 0 - 7 Uhr sowie von 20 - 24 Uhr, an Samstagen ab 12 Uhr innerhalb von genau definierten Gebieten (Plan siehe Homepage der Gemeinde) sowie zur Gänze an Sonn- und Feiertagen in allen Ortschaften im gesamten Gemeindegebiet Pasching die Verwendung oder der Betrieb folgender Lärmquellen verboten:

Rasenmäher mit Verbrennungsmotoren sowie Elektrorasensmäher, soweit diese tatsächlich Lärm verursachen, Motorsägen, Kreissägen, Pressluftkompressoren, Hochdruckreiniger, Trenn- und Schleifmaschinen, Fräs- und Hobelmaschinen, Abfall- und Holzzerkleinerungsmaschinen und Schlagbohrmaschinen.
Neu sind Beschränkungen für den Betrieb von lärmzeugenden Modellfliegergeräten - und fahrzeugen.

Die angeführten Verbote erstrecken sich nicht auf die ortsübliche land- und forstwirtschaftliche Produktion und an Samstagen nicht auf Bauarbeiten im Zuge von Neu-, Zu- oder Umbauten von Gebäuden. Die genaue Lärmschutzverordnung und der dazugehörige Plan sind auf der Homepage der Gemeinde Pasching unter dem Menüpunkt Rathaus/Verordnung ersichtlich. |

Aktuelle Öffnungszeiten der Altstoffsammelzentren:

Hörsching · Am Feldrain 6

T: 07221 / 74301

Montag	08.00 – 12.00
Mittwoch	12.00 – 18.00
Freitag	08.00 – 18.00
Samstag	08.00 – 12.00

Leonding · Paschinger Straße 60

T: 0732 / 680476

Montag	08.00 – 18.00
Dienstag	08.00 – 18.00
Donnerstag	08.00 – 18.00
Freitag	08.00 – 18.00
Samstag	08.00 – 12.00

Traun · Bäckerfeldstraße 2

T: 07229 / 71245

Montag	13.00 – 19.00
Dienstag	08.00 – 18.00
Mittwoch	08.00 – 18.00
Donnerstag	13.00 – 19.00
Freitag	08.00 – 18.00
Samstag	08.00 – 12.00

Wilhering · Alte Landstraße 4

T: 07226 / 20049

Montag	08.00 – 12.00
und	14.00 – 18.00
Freitag	08.00 – 18.00

Achtung Hundebesitzer! Giftködter ausgelegt



Geben Sie auf Ihren vierbeinigen Liebling Acht. Es wurde ein Vorfall bekannt, dass ein Hund im eigenen Garten vergiftet wurde. Halten Sie die Augen offen und melden Sie verdächtige Personen an die Polizei Pasching. |

Zusätzliche Restmüllsäcke

Bei einem kurzzeitigen Mehranfall an Restmüll können zusätzliche Restmüllsäcke verwendet werden, um eine überfüllte Restmülltonne zu vermeiden. Diese Restmüllsäcke können im Rathaus Pasching oder in der Gemeindegewerbestelle um € 5,50 pro Sack (Fassungsvermögen 60l) inkl. Abholung erworben werden.

Neue Straßen in Pasching

Der Gemeinderat hat am 26. März 2015 neue Straßenbenennungen beschlossen: Die neuen Straßen tragen die Namen

- Hibiskusweg (Verbindung zwischen Thurnhartingerstraße und Kürzlweg)
- Humergutweg (Verbindung zwischen Mayrhofweg und Hibiskusweg)

Neue Straßenstücke im Bereich LEWOG abzweigend von der Thurnhartingerstraße:

- Birnenweg
- Marillenweg
- Apfelweg

Sommer, Sonne, Sport: Unser bewährtes Angebot „Wassergymnastik“ startet wieder!

Sonntag: 9.00 Uhr · Dienstag: 18.30 Uhr

Wir verrechnen für eine Saisonkarte nur für die Wassergymnastik 15,-- € oder pro Teilnahme 1,40 €. Die Badegäste, die eine Saisonkarte im Waldbad haben, können an der Wassergymnastik natürlich gratis teilnehmen. Die Saisonkarten und Einzelkarten sind an der Waldbadkasse erhältlich und nur für die Dauer der Wassergymnastik gültig.

Erstes Treffen: Sonntag, 5. Juli · 9.00 Uhr bei der Kassa im Waldbad

Abschlussveranstaltung: Dienstag, 8. September · 19.00 Uhr im Waldbad | Leitung: Helga Böhm

Für Fragen steht Ihnen Joachim Karall gerne zur Verfügung; Telefon: 0664.4356147

Neuer Abgangsdeckungsvertrag für den Caritas Kindergarten:

Der Gemeinderat der Gemeinde Pasching hat in seiner Sitzung am 21. Mai 2015 ein Arbeitsübereinkommen mit dem Pfarrcaritas-Kindergarten Langholzfeld beschlossen.

Die Pfarrcaritas betreibt seit vielen Jahren den Pfarrcaritas Kindergarten in Langholzfeld. Bereits in den letzten Jahren hat die Gemeinde der Pfarre bei der Führung des Kindergartens finanziell unter die Arme gegriffen (jährliche Subvention in der Höhe von € 100.000). Nun wurde eine neue Vereinbarung dahingehend getroffen, dass die Gemeinde hinkünftig den gesamten Abgang des Caritas Kindergartens in Langholzfeld übernimmt (lediglich gedeckelt nach den Vorgaben des Landes Oberösterreich). Um eine einheitliche Vorgehensweise bei der Kinderbetreuung in der Gemeinde Pasching zu gewährleisten, gibt es einheitliche Regelungen bei den Anmeldungen, den Kosten, beim Mittagessen und eine gegenseitige Abstimmung bei den Öffnungszeiten.

Caritas Kindergarten-Sanierungskosten werden von der Gemeinde getragen:

Zusätzlich zu der laufenden Abgangsdeckung übernimmt die Gemeinde die Kosten für den Umbau/die Sanierung

des Pfarrcaritas-Kindergartens im Sommer 2015. Die Gesamtkosten werden sich auf ca. € 500.000 belaufen. Es können Fördermittel vom Bund erwartet werden, der Rest wird von der Gemeinde Pasching getragen.

Neues Tanklöschfahrzeug für die Feuerwehr:

Ebenfalls in dieser Gemeinderatssitzung wurde der Grundsatzbeschluss zum Ankauf eines neuen Feuerwehrfahrzeuges gefasst. Die Freiwillige Feuerwehr teilte mit, dass das bestehende Tanklöschfahrzeug aus dem Jahr 1988 bereits in die Jahre gekommen ist und ersetzt werden muss. Seitens des Gemeinderates wurde daher grundsätzlich der Ankauf eines neuen Feuerwehrfahrzeuges Rüstlöschfahrzeug (geschätzte Kosten ca. € 300.000) für das Jahr 2017 beschlossen.

Weitere Beschlüsse aus dem Gemeinderat:

- Abschluss eines Dienstbarkeitsvertrages mit Thomas Weigl über einen Abflussgraben für das Hochwasserschutzprojekt Ruffingerstraße
- Genehmigung des Jahresabschlusses 2014 der Pasching Kommunal GmbH, die zur Errichtung des Feuerwehrhauses und des Bauhofes gegründet wurde
- Vergabe der Straßenbauarbeiten für das Jahr 2015: Errichtung der Infrastruktur bei der LEWOG-Bebauung sowie in Thurnharting Südost Errichtung des Gehweges entlang der Thurnhartingerstraße – wenn mit

den Grundeigentümern eine Einigung über den Kauf der Flächen gefunden werden kann. Derzeit hängt das Projekt an den Preisvorstellungen einiger Grundeigentümer.

Stellungnahme der Gemeinde zum Umweltverträglichkeitsprüfungsverfahren 4-gleisiger Westbahnausbau:

Die Gemeinde wendete Lärmschutzbedenken auf der neuen Trasse gegen Norden und Süden ein und verlangte die Errichtung höherer Lärmschutzwände. Es wurde auch der Verlust der Haltestelle Pasching bemängelt und im Westteil ein weiterer Durchgang unter der Westbahn zur Erhaltung des Geh- und Wanderweges über den Mitterweg gefordert. Diesen Durchgang kann auch das Wild für einen Wildwechsel nutzen, ansonsten könnte es zu einem verstärkten Wildwechsel über die Kürnbergstraße kommen. Weiters wurde die Optimierung der Planungen zur Verringerung des Bedarfs an landwirtschaftlichen Flächen für Wege, Versickerungsflächen und Böschungen gefordert sowie die Errichtung einer Begleitstraße für die Wartung der Gleisanlagen im Gemeindegebiet von Pasching, damit kann auch der Platzbedarf für die Wiederherstellung der durch die Bauausführung unterbrochenen Verkehrsverbindungen minimiert werden.

Flugmodelle, Drachen, Fesselballone

Was darf in die Luft gehen

Gesetzliche Regelungen bezüglich:

1. Flugmodellen und unbemannten Luftfahrzeugen der Klasse 1 (z.B. Quadcoptern)
2. Steigenlassen von Fesselballonen, Drachen und Kleinluftballonen
3. Verwendung von Feuerwerkskörpern und Lasern

ad 1) Flugmodelle dürfen **NICHT** betrieben werden:

- innerhalb der Kontrollzone Linz, ausgenommen innerhalb von Modellflugplätzen,

die zum Zeitpunkt der Festlegung der Kontrollzone bereits bestanden haben. Der Betrieb von Flugmodellen, unbemannten Luftfahrzeugen der Klasse 1 innerhalb der Sicherheitszone des Militärflugplatzes Hörsching sind nur mit Bewilligung der örtlich zuständigen Militärflugleitung in Verbindung mit einer Betriebsbewilligung der Austro Control GmbH zulässig.

ad 2) Das Steigenlassen von Fesselballonen, Drachen und Kleinluftballone ist verboten:

- innerhalb und unterhalb der Sicherheitszone des Militärflugplatzes Hörsching
- Außerhalb der Sicherheitszone, im Umkreis von 15 km um den Flugplatzbezugspunkt (jedes Flugplatzes),

dürfen Fesselballone, Drachen und mehr als 30 Kleinluftballone nur mit Bewilligung des Landeshauptmannes steigen gelassen werden.

ad 3) Die Verwendung von Feuerwerkskörpern (Kategorie P2, S2, F2, F3 und F4) und Lasern der Klassen 1M, 2M, 3R, 3B und 4 ist verboten:

- innerhalb und unterhalb der Sicherheitszone des Militärflugplatzes Hörsching
- Laser sind darüber hinaus auch im Umkreis von 2500 m um den Flugplatzbezugspunkt verboten

Grundsätzlich wird das Verfolgen von Flugzeugen mittels Laser mit hohen Strafen geahndet!

Nähere Infos bei: Friedrich Wastlbauer – Austro Control, Flughafen Linz



OÖ Familienbund · Ausbildungslehrgänge zur/zum (Betriebs-)Tagesmutter/-vater

Um als Tagesmutter/-vater daheim oder in einem Betrieb arbeiten zu können, ist die Absolvierung einer Tageselternausbildung erforderlich. Diese bietet der OÖ Familienbund in 2 Varianten an. So gibt es zum einen für Anfänger ohne pädagogische Vorbildung einen kombinierten Lehrgang, mit dem zwei Berufsabschlüsse (Tageseltern und Helfer/in) erlangt werden. Daneben gibt es noch einen Aufbaulehrgang für bereits ausgebildete Pädagog/innen und Helfer/innen.

**2 Kombi-Lehrgänge
Tagesmütter/-väter & Helfer/innen
FBZ Regau / Vöcklabruck
2. Oktober 2015 - 19. Februar 2016**

**FBZ Lichtblick / Pregarten
9. Oktober 2015 - 26. Februar 2016**

**Aufbaulehrgang Tagesmutter/-vater
25. September - 4. Dezember 2015
Familienbundzentrum
Linz-Kleinmünchen**

**TIPP: Pädagog/innen dürfen sofort als
Tagesmutter arbeiten und den Lehr-
gang berufsbegleitend
besuchen.**

„Unsere Ausbildungen bieten den großen Vorteil, dass anschließend gute Jobaussichten bestehen, als Tagesmutter/-vater beim OÖ Familienbund vermittelt zu werden.

Mit dem Kombi-Lehrgang kann man außerdem in unterschiedlichen Berufen gleichzeitig tätig sein bzw. einfach – ohne zusätzliche Weiterbildungen

– zwischen den Jobs wechseln“, hebt Familienbund-Landesobmann LABg. Mag. Thomas Stelzer positiv hervor. Beide Lehrgänge richten sich an Frauen und Männer ab 19 Jahren, die Freude an der Arbeit mit Kindern haben, kommunikativ sind und an einer abwechslungsreichen, erfüllenden und verantwortungsvollen Tätigkeit interessiert sind. Wer anschließend als Tagesmutter/-vater im eigenen Haushalt tätig sein möchte, sollte noch über kindgerechte Räumlichkeiten verfügen. **I**

**Anmeldung und weitere Infos:
Telefon: 0732.60 30 60 12
tageseltern@ooe.familienbund.at
oder www.ooe.familienbund.at**

Hohe Tatra-das kleinste Hochgebirge der Welt 16.07.-19.07.2015

Lassen Sie sich verzaubern von den atemberaubenden Aussichten auf die Täler und wildzerklüfteten Berge.

Leistungen:

Fahrt im modernen Reisebus
Bordservice
3-Gang Abendessen oder Buffet
3x Übernachtung / Halbpension im 4* Hotel
Zimmer mit Du. oder Bad / WC
1x durchgehende deutschsprachige Reiseleitung ab / bis Bratislava
1x 2 Std. Stadtführung Piešťany
1x Eintritt Cicmany (Führung durch die bunten Häuser)
1x Begrüßungsgetränk im Hotel
1x Ganztagesführung Hohe Tatra
1x Eintritt 2 Holzkirchen in Kezmarok
1x Eintritt Jakobskirchen Leutschau
1x Eintritt Zipser Burg
1x Ganztägige Führung Slowakisches Paradies
1x Floßfahrt auf dem Dunajec



**Preis p. P. im DZ: € 399,-
Einzelzimmerzuschlag p. P.: € 58,-**

**Anmeldungen & weitere Infos unter:
07221 88850 oder office@tom-reisen.at**

TOM REISEN

Hansestadt Hamburg Das Tor zur Welt 20.08.-24.08.2015

Hamburg, die pulsierende Metropole am Wasser besticht durch eine außerordentliche Vielfalt

Leistungen:

Fahrt im modernen Reisebus
Bordservice
4x Übernachtung / Frühstücksbuffet im 4* Hotel
Zimmer mit Du. o. Bad / WC
1x Stadtrundfahrt inkl. Reiseleitung
1x Eintritt Panoptikum
1x 1 Std. Hafensrundfahrt Hamburg
1x Eintritt Museumsschiff Rickmer Rickmers
1x 1 Std. Museumsschiffführung Rickmer Rickmers
1x Busfahrt zum Fischmarkt

**Preis p. P. im DZ: € 399,-
Einzelzimmerzuschlag p. P. € 128,-**



**Anmeldungen & weitere Infos unter:
07221 88850 oder office@tom-reisen.at**

TOM REISEN

Rückblick

Fotos: W. Ebenbichler

Schön langsam zu schnell mit Humorsapiens | 21. März 2015



Zaster-Desaster mit den Brennesseln | 10. April 2015



Nostalgie-Schlager-Parade Die Herren Wunderlich | 17. April 2015



Besonderes Jubiläumsfest mit zahlreichen Ehrungen

20 Jahre Netzwerk Pasching Seniorenwohnheim GmbH

Dieses besondere Jubiläum wurde im Netzwerk Pasching bei zwei Sommerfesten mit BewohnerInnen, Angehörigen, MitarbeiterInnen, Geschäftspartnern und Freunden gebührend gefeiert.

Es gab zahlreiche Ehrungen von MitarbeiterInnen, die schon viele Jahre bzw. schon sogar seit der Eröffnung vor 20 Jahren hervorragende Leistungen für das Haus erbringen. Zwei Bewohnerinnen wurden geehrt, die bereits seit 1995 im Netzwerk betreut werden, sich hier wohl fühlen und guter Gesundheit erfreuen. Herzlich gedankt wurde Gründervater und langjährigem Geschäftsführer des Netzwerks, Werner Ebenbichler, für seinen unermüdlichen Einsatz um das Wohlergehen der BewohnerInnen und MitarbeiterInnen in den vergangenen 20 Jahren. Zu seiner Pensionierung gab es die besten Wünsche seiner Nachfolgerin, GF Carola Kronlachner-Ernst und den Netzwerk-MitarbeiterInnen. Seitens der Gemeinde Pasching sprach Bgm. Ing. Peter Mair Dank und Glückwunsch aus. Bei prächtigem Sommerwetter hielten Pfarrer Mag. Heinz Purrer und Mag. Herbert Unger in Begleitung des Musikvereins Langholzfeld die Feldmesse zum feierlichen Festakt am Sonntag, 14. Juni 2015 am Netzwerk-Vorplatz ab. Zahlreiche BesucherInnen kamen zum anschließenden Frühschoppen und nutzten die Möglichkeit zur Besichtigung des Hauses und Information beim Tag der offenen Tür. **I**

Fotos: W. Ebenbichler





Seniorenwohnheim GmbH
Das soziale Dienstleistungszentrum.
www.netzwerk-pasching.at

Gesunde Gemeinde Pasching Unsere Badefahrten erfreuen sich nach wie vor großer Beliebtheit

Eine liebgewordene Tradition ist der Saisonabschluss in einer Mostschank in Bad Schallerbach.

Am 7. Mai begrüßte Vbgm. Werner Ebenbichler als Gesundheitsreferent rund 70 TeilnehmerInnen zu dieser Veranstaltung. Sein besonderer Dank galt den beiden Reisebegleitern Elsa Stallinger und Peter Rabeder, die sich sehr engagiert um die Bedürfnisse der „Badefahrer“ kümmern. Ebenso bedankte sich Ebenbichler beim Paschinger Busunternehmen Leitner für die jahrelangen guten und sicheren Fahrten. Mit einem Ausblick in die nächste Saison und einer gemütlichen Mostjause wurde die Badefahrten-Saison 2014/15 beendet. **|**

Badefahrten 2015/16

24. September (Saisonstart)	Bad Ischl
8. Oktober	Bad Hall
22. Oktober	Therme Geinberg
8.-11. November	Therme Loipersdorf
26. November	Therme Geinberg
4. Februar	Bad Ischl
25. Februar	Therme Geinberg
6. - 9. März	Bad Waltersdorf
31. März	Therme Geinberg
14. April	Bad Ischl
28. April	Therme Geinberg
12. Mai (Saisonabschluss)	Bad Hall

An den Fahrten können auch jüngere TeilnehmerInnen oder Gemeindefremde teilnehmen; wir ersuchen aber um Verständnis, dass in diesen Fällen ein Aufpreis verrechnet wird.



Die Fahrten für die Saison 2015/16 sind bereits geplant.
Wir freuen uns über neue Teilnehmer - nähere Infos und Voranmeldungen bitte an **Gudrun Hintringer**: Telefon: 07229/66260-42 · g.hintringer@netzwerk-pasching.at
oder besuchen Sie unsere Homepage www.pasching-gesundheit.at.



Pasching

**GESUNDE
GEMEINDE**





Da war was los

Frauenverwöhntag Langholzfeld

Anlässlich des Internationalen Weltfrauentages hat am 7. März 2015 im Pfarrsaal Langholzfeld der Frauenverwöhntag zum 2. Mal stattgefunden.

Zahlreiche Ausstellerinnen aus den Bereichen Mode, Kosmetik, Schmuck, Natur und Gesundheit haben ihre Produkte und Dienstleistungen angeboten. Eine Köchin aus Leidenschaft hat uns mit veganen Köstlichkeiten verwöhnt. Beim Pflegedienst Pasching, Rotes Kreuz gab es Kaffee und selbstgemachte Mehlspeisen – eine wahre Freude für den Gaumen.

Am Nachmittag wurden die Besucher mit einer Bauchtanzaufführung von WAHIBA, einer Modenschau von Stile Donna, einem Klarinetten duo und Qi Gong zum Mitmachen auf der Wiese unterhalten. An dieser Stelle möchten wir uns bei allen Ausstellerinnen für ihr Mitwirken ganz herzlich bedanken. Ein großes Dankeschön den Kinderbetreuerinnen, Kuchenbäckerinnen und allen, die uns mit ihren fleißigen Händen geholfen haben. Ein Danke auch an Vizebürgermeister Werner Ebenbichler für seine Spende und der Gemeinde für die Subvention der Saalmiete! **I**

Weitere Fotos und Infos:
www.facebook.com/frauenverwoehntag

WKO Linz-Land Auszeichnung für Traditions- betriebe

Die WKO Linz-Land beabsichtigt, Traditionsbetriebe besonders zu ehren.

Die Führung eines Unternehmens in bewegten Zeiten, die Weitergabe des Wissens an die nächste Generation und die Begeisterung der Nachfolger zur Betriebsfortführung ist ein großer Verdienst und soll Neugründern demonstrieren, wie aus anfänglich kleinen Unternehmen bekannte und erfolgreiche Unternehmen geworden sind.

Als Kriterien für die Auszeichnung gelten:

- Kategorie 1: mehr als 50 Jahre Hauptstandort im Bezirk Linz-Land
- Kategorie 2: mehr als 100 Jahre Hauptstandort im Bezirk Linz-Land
- Das Unternehmen wurde hauptsächlich im Familienverband geführt bzw. vererbt
- Die Gesellschaft befindet sich mehrheitlich im Privat-/Familienbesitz

Falls die Kriterien auf Ihr Unternehmen zutreffen und Sie nicht bereits in der Vergangenheit eine solche Auszeichnung erhalten haben, melden Sie sich bitte ehest bei:
WKO Linz-Land · T: 05-90909-5451,
Sarah Radinger oder per Mail an
linz-land@wkooe.at

Die Organisatorinnen des Frauenverwöhntages Bettina Hoflehner und Maria Kaltner haben den Reinerlös aus dem Kaffee- und Kuchenbuffet, dem Getränkeverkauf und der Tombola an den Pflegedienst Pasching, Rotes Kreuz und ein Brunnenbau-Projekt in Brasilien übergeben.



Rotes Kreuz sucht Freiwillige für den Rettungsdienst

Innerhalb von nur wenigen Minuten sind die Rettungskräfte des Roten Kreuzes in Linz-Land nach der Alarmierung vor Ort – flächendeckend im gesamten Bezirk.

Ohne das Engagement zahlreicher Freiwilliger wäre dies undenkbar. Um diese Leistung auch künftig abzusichern, startet die größte humanitäre Hilfsorganisation des Landes einen großanlegten Informationsschwerpunkt.

Freiwillige kommen vorwiegend in der Nacht und an Wochenenden zum Einsatz

Im Roten Kreuz Linz-Land sind mehr als 600 Menschen freiwillig im Rettungsdienst aktiv. Jeder von ihnen leistet im Jahr mindestens 144 Stunden. „Wird der Notruf 144 gewählt und Hilfe benötigt, so sind die professionellen Einsatzkräfte innerhalb von nur wenigen Minuten vor Ort. Untertags werden die Einsätze von beruflichen Mitarbeitern oder Zivildienern übernommen. In der Nacht und am Wochenende sind es meist Freiwillige“, so der Kommandant des Linzer Roten Kreuzes Paul Reinthaler.

Die Leistung pro Freiwilligen nimmt ab
„Trotz der hohen Anzahl an freiwilligen Mitarbeitern benötigen wir Zuwachs, denn die Freiwilligkeit unterliegt einem Wandel. Es ist immer schwieriger, Beruf, Familie und freiwillige Interessen unter einen Hut zu bringen. Zeitliche Abstriche werden verständlicherweise bei der Freiwilligkeit vorgenommen“, sagt der Dienstführende Wolfgang Eisner und ergänzt: „Um den Rettungsdienst in seiner bewährten Weise aufrecht zu erhalten, ist es notwendig, zusätzliche Mitarbeiter zu gewinnen.“

Ausbildung zum Rettungsanwärter / zur Rettungsanwärterin · Mindestalter 17 Jahre

Der Theorieteil umfasst 100 Stunden, der praktische Teil 160 Stunden. Kurse werden mehrmals jährlich berufsbegleitend und ein Mal jährlich geblockt angeboten.

Weitere Informationen:
Dienstführender RK Traun
Wolfgang Eisner · T: 07229.73082

Informationsveranstaltung in Traun:
7. Juli 2015, 19.00 Uhr
HTL Traun, Bahnhofstraße 52



ICH BIN DEINE JACKE
HOL MICH HIER RAUS!

Die Rote Jacke sucht Freiwillige für den Rettungsdienst.

www.rotekruz.at/ooo

ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ
An Liebe zum Menschen.

Rückfragen richten Sie bitte an Tina Kern!

Österreichisches Rotes Kreuz · Landesverband OÖ
Bezirksstelle Linz-Stadt/Land · Freiwilligenmanagement
T: 0732.7644 231 | Fax: 0732.7644 200
tina.kern@o.rotekruz.at
www.rotekruz.at/linz

Bezahlte Anzeige



Jetzt neu:
Italienischer Abend
Jeden Freitag
um 19:00 Uhr

ABFLUG / DEPARTURE
NEU FR 19 UHR ITALIENISCHER ABEND
SO 11 UHR CHAMPAGNERBRUNCH
RESERVIERUNG: 07221/74545-23

Sky
GOURMET
RESTAURANT & RECEPTION

Viel Aktivität

Pfarre Langholzfeld

Verkauf von Produkten
aus der 3. Welt

Gerechte Preise

Am nachstehend angeführten Sonntag werden nach dem Pfarrgottesdienst EZA-Produkte zum Kauf angeboten. Durch den Kauf dieser Produkte mit dem Fair-Trade-Gütesiegel ermöglichen wir den Produzenten, aus eigener Kraft ihre Existenz zu sichern. **I**

**Sonntag, 5. Juli · um 10.30 Uhr
nach dem Gottesdienst**



Firmnachmittag



Firmung heißt bestärken

20 Jugendliche aus unserer Pfarre bereiteten sich in den letzten Monaten auf die Firmung vor. In gemeinsamen Treffen und Workshops lernten sie die Pfarre und sich untereinander besser kennen. Pfarrcafé-Dienste waren ebenso auf dem Programm wie Besuche im Netzwerk. Auch die Patinnen und Paten waren eingebunden: Jugendliche brauchen erwachsene Bezugspersonen, die hinter ihnen stehen. Am Pfingstsonntag wurde der feierliche Firmgottesdienst gefeiert.

Die Neugefirmten.



Palmgottesdienst für Kinder im Pfarrsaal.



19 Kinder aus den zweiten Klassen standen am Christi-Himmelfahrts-Fest im Mittelpunkt und empfingen die Erstkommunion.



Palmweihe beim Schuleingang.

www.strasser-steine.at St. Martin i.M. (Tel. 07232/2227-0) | Eferding | Marchtrenk | Steyr | Enns | Linz | Urfahr | Freistadt

strasser
GRABMAL

~~ICH~~ MEIN STEIN
FÜR DIE EWIGKEIT.



Spiel und Spaß

Familienfest in der Kinderwelt

Am Freitag, 29. Mai 2015, feierten die Krabbelstube und der Kindergarten erstmals ein großes Familienfest. 250 Personen nahmen an der Veranstaltung teil.

Bei lustigen Spielstationen wie Dreibeinlauf, Scheibtruhnen fahren, Dosenschüssen u.s.w. konnten sich Eltern und Kinder gleichermaßen vergnügen. Für die Stärkung zwischendurch hatten einige Eltern wieder ein reichhaltiges Buffet vorbereitet. Eine gelungene Feier, bei dem der Spaß am gemeinsamen Spiel im Vordergrund stand! Wir freuen uns schon auf das nächste Fest in zwei Jahren! **I**

Kindergarten und Krabbelstube
auf gemeinsamen Ausflug

Ausflug in den Tierpark

Die Krabbelstube und eine Gruppe des Kindergartens Kinderwelt besuchten gemeinsam den Tierpark Stadt Haag. Schon die Fahrt mit dem Bus war für die Kinder ein großes Abenteuer. Viele Tiere und ein schöner Spielplatz erwarteten uns dort. Bei herrlichem Wetter konnten wir diesen schönen Ausflug genießen! Die anderen Gruppen des Kindergartens fahren am 16. Juni in den Tierpark Schmiding. **I**



Kindergarten Pasching / Beispielbares Haus

Das Paradies ist nicht möbliert

Wo haben wir als Kinder gerne gespielt und was? Bei diesen Fragen wird vielen bewusst, wie eingengt heutzutage der Spiel- und Bewegungsraum von Kindern ist.

Wir möchten den Kindern in unserem Garten verstärkt wichtige Sinnes- und Bewegungserfahrungen ermöglichen. Vielleicht wirkt er auf den ersten Blick etwas verwildert und ungestaltet, er erweist sich aber nach längerem Beobachten des Spielgeschehens als wahrer „Zaubergarten“ für die Kinder.

Nicht ein Parkrasen und möglichst viele Spielgeräte stehen im Vordergrund, sondern unser kleines Außenparadies bietet:

- Aufgrund natürlicher Gestaltung vielfältige Möglichkeiten zum Rückzug in Kleingruppen bzw. auch zum Alleinsein (Nüsse knacken, Blumenketten gestalten, ...)



- Individuelle Naturbeobachtungen (wir entdecken Feuerwanzen, Regenwürmer, Tausendfüßler, Schnecken, sogar eine tote Blindschleiche, verschiedene Vögel und Vogelnester, ...)

- Unterschiedliche Sinneserfahrungen mit den Elementen Erde, Luft, Wasser und Feuer (Feuerstelle, Wasser zum Matschen und Gatschen im Sommer in der großzügigen Sandlandschaft, Schnee im Winter, Erde in den Strauchhöhlen....)

- Aktives Mithelfen ist erlaubt (Bepflanzung und Pflege unseres Hochbeetes, Einebnen der Maulwurfhügel, Laubrechen, Kehren, ...)

Im Vordergrund steht die lustvolle, spielerische Aneignung der Welt mit dem Körper und den Sinnen! Wie schön ist es, barfuß durch eine Wiese oder den Matsch zu laufen, zu balancieren, zu klettern, zu gatschen. Dass man dabei manchmal nass oder schmutzig wird, ist auch ein sinnliches Erlebnis. Die Erfahrungsmöglichkeiten der Kinder sollen nicht dezimiert, sondern erweitert werden! Viele Einschränkungen, die „drinnen“ notwendig sind, fallen „draußen“ weg. Wir freuen uns auf gemeinsame, spannende, lustige und bewegte Stunden in unserem Gartenparadies! ■

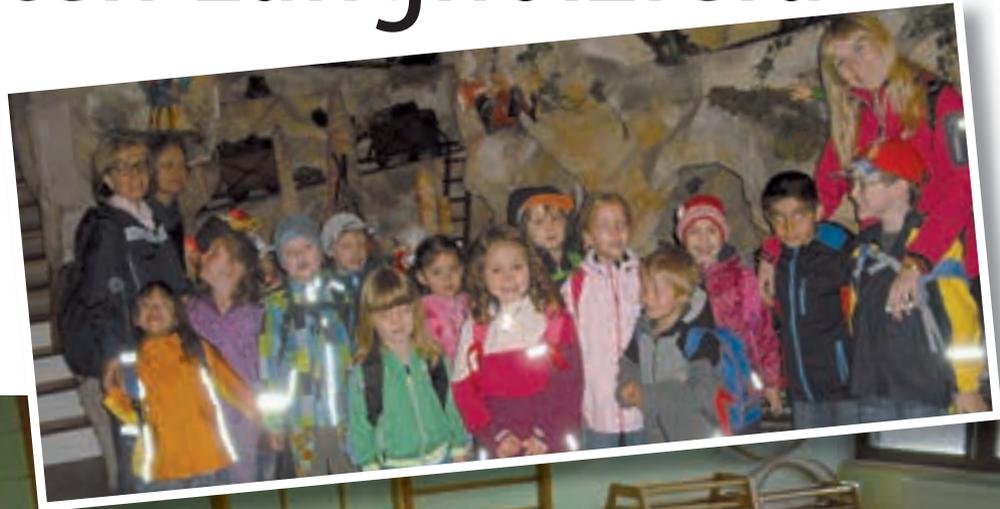


Immer was los

Bei uns im Pfarrcaritas- kindergarten Langholzfeld

Die Zeit vergeht momentan wie im Flug und der Zeitpunkt rückt immer näher, an dem wir uns von unseren „Großen“, unseren Schulanfängern, verabschieden müssen. Gerade im letzten Kindergartenjahr versuchen wir für die Kinder besondere Angebote zu setzen und uns mit ihnen auf ihr bevorstehendes Abenteuer – den Schuleintritt – zu freuen.

Neben Besuchen von der Polizei, der Feuerwehr und dem Roten Kreuz machten wir auch einen Ausflug auf den Pöstlingberg. Dort tauchten wir in die zauberhafte Welt der Zwerge und Märchen ein und besuchten die Tiere im Tierpark. „Der sichere Weg zur Schule“ stand im Vordergrund beim Besuch des Polizisten im Kindergarten. Ein Highlight war der Blick in das Polizeiauto. Auch die Feuerwehr stand mit Tätütata vor unserer Tür. Aber keine Angst, sie waren nicht da, um Feuer zu löschen. Viele wissbegierige und aufgeregte Kinder warteten auf den Mann in Uniform und das große rote Auto. Über die Erste Hilfe und das richtige Melden am Telefon bei einem Unfall lernten die Kinder von den Freiwilligen des Roten Kreuzes. Doch das war noch nicht alles. Das Kindergartenjahr ist noch nicht zu Ende und einige Überraschungen wie der Konzertbesuch „Haus voll Musik“, der Ausflug zum Feuerwehrhaus Pasching und das Sommerfest in unserem Garten sind noch gemeinsam geplant. **I**



Viel Begeisterung für die neuen Veranstaltungen

Ab August gibt es das neue Programm



Das nächste Herbst-/Winterprogramm startet mit September 2015.

Paschinger genießen nach Erscheinungsdatum wieder 2 Tage Anmeldevortritt. Das Erscheinungsdatum wird vorab auf unserer Homepage und auf unserer facebook-Seite bekannt gegeben.

Das neue EKiz-Herbst-Programm hält folgendes für Sie bereit:

- ELTERNBILDUNG (Vorträge/Seminare/ Workshops/ „Mein Kind und ich“)
- Angebote für Schwangere
- verschiedene Spielgruppen
- einen offenen Treff (Vormittag+Nachmittag)
- Familienkaffee
- Stillgruppe
- Eltern-Kind-Turnen
- Kasperltheater
- Bauernhoftag
- Nikolausfeier
- Kindersachen-Flohmarkt
- Kinderfasching
- verschied. Workshops für Kinder
- FuN / Familie und Nachbarschaft
- Pilates für Erwachsene
- Zumba für Jugendliche/Erwachsene, ...uvm.

Wir freuen uns wie immer, viele Eltern, Großeltern, Familien und Interessierte für unser Programm begeistern zu können und Sie bei uns „im Interesse der Kinder“ begrüßen zu dürfen. |

Eltern-Kind-Zentrum Pasching 4061 Pasching, Siglgweg 1

Telefon: 0699.16886-381 · 9 - 12 Uhr
ekiz.pasching@kinderfreunde.cc
www.kinderfreunde.cc/linz-land

Aktuelle News gibt's auch immer auf facebook unter: **Eltern Kind Zentrum Pasching**



Die **FAMILIENZENTREN DER OÖ KINDERFREUNDE** sind seit 1978 Teil der Kinderfreunde OÖ und aktuell Träger von 29 Horten, 6 Kindergärten und 18 Krabbelstuben in oberösterreichischen Gemeinden.

Mit unserem Motto „Gemeinschaft mit Herz“, unseren Schwerpunkten Kinderrechte, Mitbestimmung und den hohen pädagogischen Qualitätsstandards sowie einer professionellen Betriebsführung haben wir uns einen Namen in Oberösterreich gemacht.

Wir suchen ab September 2015:

Eine/n **FRÜHERZIEHER/IN**
für die **Krabbelstube Pasching**
Beschäftigungsausmaß: **39,50 Wochenstunden**
Mindestentgelt: **2.166,40 €** brutto pro Monat
auf Basis 40 h/Vollzeitbeschäftigung.

Eine/n **FRÜHERZIEHER/IN**
für die **Krabbelstube Pasching**
Beschäftigungsausmaß: **29,50 Wochenstunden**
Mindestentgelt: **2.166,40 €** brutto pro Monat
auf Basis 40 h/Vollzeitbeschäftigung.

Eine **STÜTZKRAFT** (m/w)
für den **Hort Langholzfeld**
Beschäftigungsausmaß: **15 Wochenstunden**
Mindestentgelt: **1.720,10 €** brutto pro Monat
auf Basis 40 h/Vollzeitbeschäftigung.

Nähere Infos zu Anforderungsprofil und Aufgaben:
www.kinderfreunde.cc
www.pasching.at

Wenn Sie Interesse an einer dieser Aufgaben haben, senden Sie Ihre Bewerbung (inkl. Lebenslauf, Zeugnissen und Foto) an **Familienzentren der OÖ Kinderfreunde**
Mag. Jasmine Malik, 4020 Linz, Wiener Straße 131
Telefon: 0732.773011-76

Sommer 2015

Kinder- & Jugend- ferienprogramm

Ferienbeginn: Montag, 13. Juli 2015

Ferienende: Sonntag, 13. September 2015



Termin	Das erwartet euch!	Uhrzeit	Alter/Größe
Di 14. Juli	T-Shirt Bemalen	10 - 12	ab 6 Jahre
Do 16. Juli	Abenteuer Schluchtenwald	15 - 20	ab 10 Jahre
Di 21. Juli	OBRA Kinderland	9 - 15.30	ab 7 Jahre
Mi 22. Juli	Töpfern 1. Teil	10 - 12	ab 7 Jahre
Do 23. Juli	Soccer-Golf und Segwayspass	9.15 - 14.45	ab 10 Jahre
Di 28. Juli	Ein Tag im Tierpark Stadt Haag	9 - 16	ab 7 Jahre
Do 30. Juli	Erste Hilfe will gelernt sein	9 - 14	ab 7 Jahre
Di 4. Aug.	So ein Pferdezirkus	9 - 16	ab 7 Jahre
Mi 5. Aug.	Schmuckkästchen – Schatzkästchen-Fensterbilder	10 - 12	ab 6 Jahre
Mi 12. Aug.	Slot Car Rennen	10 - 12	ab 12 Jahre
Do 13. Aug.	Erlebnistag Waldwildnis + Wasser	8 - 17.30	ab 7 Jahre
Mi 19. Aug.	Seifengießen und Modellieren	10 - 12.30 Uhr	ab 7 Jahre
Do 20. Aug.	Bootsafari auf der Aschach	8.45 - 15.15 Uhr	ab 7 Jahre
Di 25. Aug.	Hochseilgarten	9 - 17 Uhr	ab Mindestgröße 1,3 m
Mi 26. Aug.	Bowlingspass	17 - 20 Uhr	ab 8 Jahre
Mo 31. Aug.	Canyoning	7.45 - 14 Uhr	ab 10 Jahre
Mi 2. Sept.	Bemalen der Töpfereien 2. Teil	10 - 12 Uhr	ab 7 Jahre
Do 3. Sept.	RAIKA Ausflug ins WELIOS	8.15 - 13.45 Uhr	ab 8 Jahre
Di 8. Sept.	Kreatives aus Recyclingmaterial	10 - 12.30 Uhr	ab 7 Jahre
Mi 9. Sept.	Detektivischer Leseabend	19 - 22.30 Uhr	ab 7 Jahre

Es stehen heuer wieder jede Menge Freizeitangebote zur Auswahl. Durch die Fülle der Angebote ist bestimmt für jeden etwas dabei!

Das Ferienprogramm wird allen Kindern Ende Juni 2015 zugesandt.

Anmeldeinformationen

Bitte bei der persönlichen Anmeldung die ausgefüllten Abschnitte unbedingt mitnehmen – es sind nur Anmeldungen für Kinder im eigenen Familienverband möglich.

Die Anmeldung startet am Dienstag, 7. Juli 2015, von 18 Uhr bis 20 Uhr (vorher keine Anmeldung/Reservierung!)

im Rathaus Pasching und in der Gemeindegewaltstelle Netzwerk. Zu Anmeldebeginn ist nur eine Buchung von 4 Veranstaltungen pro Kind möglich. Zusätzliche Buchungen zu mehr als vier Veranstaltungen werden erst ab Mittwoch, 8. Juli 2015 bei freien Plätzen entgegengenommen.

Ab Mittwoch, 8. Juli 2015, ist eine Anmeldung zu unseren Parteienverkehrszeiten Montag bis Freitag · 8.00 Uhr - 12 Uhr Donnerstag · 15 - 19 Uhr möglich.

Wir bitten um Verständnis, dass bei den Veranstaltungen die Teilnehmerzahl beschränkt ist und auch Altersgrenzen gesetzt werden müssen. Die Vergabe der Plätze erfolgt in der Reihenfolge der Anmeldungen. |

**Für weitere Informationen oder Rückfragen stehen wir gerne zur Verfügung:
Gerda Höglinger · T: 07221/88515 DW 14
Angela Haider · T: 07221/88515 DW 40**





Volksschule Pasching

Landschaftssäuberung



Am 17. März startete die VS Pasching zur Müllsammelaktion. Die Schüler wurden mit Arbeitshandschuhen und Müllsäcken ausgestattet, in Kleingruppen aufgeteilt (Danke an die Eltern, die uns unterstützt haben) und mit Einsatzplänen auf „Müllspionage“ geschickt.

Die Kinder fanden Dosen, Flaschen, Zigarettenpackerl, Sackerl und sogar eine Dachrinne und waren

erstaunt, was die Leute achtlos wegwerfen und so die Umwelt verschandeln. Nach drei Stunden intensivem Sammeln und Bücken waren wir am Treffpunkt Spielplatz angelangt. Dort wurden wir mit einem Feuerwehrauto abgeholt und zur Schule zurück gebracht. **I**

PS.: Liebe Hundebesitzer!

Bitte haltet die Gehwege rund um die Schule „häufchenfrei“.

Es kommt immer wieder zu sehr unappetitlichen Erlebnissen.



4. Klasse VS Pasching

Tonarbeiten

Auf einem weiteren Tisch standen wunderschöne Tonfiguren und Gefäße. Nach einer kurzen Einleitung begannen wir alle eifrig Schalen, Tonostereier und Muttertagsherzen nachzuformen. Die Zeit verging wie im Fluge und bald war es auch schon wieder zu Ende. Unsere rohen Werkstücke packten Herta und Maria sorgsam ein. Bei ihnen zu Hause verpassten sie unseren Stücken noch super Glasuren. Im haus-eigenen Brennofen wurde jedes Stück gebrannt und die schönen Farben erstrahlten – genauso wie unsere Augen, als wir die fertigen Arbeiten nach zwei Wochen zurückbekamen. Ein herzliches Dankeschön für diese unvergesslichen tollen Werkstunden mit Herta Brenner und Maria Nakesch! **I**

4. Klasse, Silvie und Iris

Die Kinder der 4. und auch der 3. Klasse hatten heuer wieder die Möglichkeit, den viel geliebten Ton-Workshop zu besuchen.

Wir teilten uns in zwei Gruppen. Uns unterrichteten Herta und Maria. Jeder musste sich zuerst einen geeigneten Platz suchen, dort lagen schon Tonarbeitswerkzeuge bereit.



Volksschule Langholzfeld

Im Rathaus

Jedes Jahr besuchen die Volksschulen in der 3. Klasse das Rathaus Pasching, um die Verwaltung der Gemeinde besser kennen zu lernen.

Auch Bürgermeister Ing. Peter Mair nimmt sich Zeit und beantwortet die Fragen der Kinder ganz ausführlich. Am Schluss wird der Eifer der Kinder mit einem kleinen Ratequiz und unterschiedlichsten Gewinnen belohnt. Da niemand ungestärkt nach Hause gehen soll, gibt es zum Abschluss noch eine Jause. **I**



Neue Mittelschule Pasching 1b goes... Song Contest

Wir schreiben den 10. Mai 2014 und blicken in die dänische Hauptstadt Kopenhagen.



An diesem Tag gelang es Conchita Wurst, 48 Jahre nach Udo Jürgens, zum erst zweiten Mal, den Song Contest für Österreich zu gewinnen und ihn infolgedessen heuer nach Österreich zu bringen. Dies nahm der ORF zum Anlass, um einen österreichweiten Wettbewerb zum Song Contest Thema „Building bridges“ für Österreichs Schüler auszurufen. Mit dieser Nachricht konfrontiert, war die 1b (rund um Klassenvorstand Bernhard Strasser) natürlich sofort Feuer und Flamme, sich mit diesem Thema auseinanderzusetzen. Schließlich winkte als Hauptpreis eine Fahrt zum 2. Semifinale des Song Contests. Und tatsächlich, durch eine selbst gedrehte Fotostory war man unter den Gewinnern! Am 20. Mai war es schließlich soweit, der ORF lud zum Song Contest Family Day nach Wien. Alle anfallenden Kosten wurden übernommen, die ÖBB brachte die Schüler rund um die Lehrkräfte Ingrid Sayer sowie KV Bernhard Strasser, sicher in die Hauptstadt und wieder nach Hause. Da man bereits am Vormittag in Wien ankam, nutzte man die zwei frei zur Verfügung stehenden Stunden, um einige Sehenswürdigkeiten zu bewundern.

An oberster Stelle stand natürlich der Stephansdom. Um 13.00 Uhr fand man sich vor der Wiener Stadthalle ein.

Dank der perfekten Organisation war der gesamte Ablauf absolut reibungslos. Dies ist ob der Tatsache, dass die Stadthalle während des Song Contests einer Hochsicherheitszone gleicht, keine Selbstverständlichkeit. Sofort nach Eintritt bot sich den Schülern ein atemberaubender Anblick. Solch eine gigantische Bühne hatte man noch nie gesehen. Knapp drei Stunden durfte man einer beeindruckenden Show beiwohnen, sogar Conchita Wurst gab sich die Ehre. Darüber hinaus bewunderte man die Beiträge aus Tschechien, Israel, Lettland, Zypern, Schweden, Slowenien, Aserbaidschan, Portugal, Litauen, Montenegro,... Schnell war man sich einig, die Favoriten für den Sieg waren laut 1b Israel und Schweden. Auch das Verlassen der Halle verlief dank der hervorragenden Organisation ohne jegliche Zwischenfälle oder lästige Stehzeiten. Pünktlich um 20.30 Uhr kam man erschöpft, aber voll mit unvergesslichen Eindrücken, wieder am Linzer Hauptbahnhof an. |



DANCE for KIDS

mit Melanie Pusch

ab 06. Juli 2015

5-8 Jahre
5x jeden Montag
16:00-17:00

9-12 Jahre
5x jeden Montag
17:15-18:15

Kursbeitrag € 49,00

WAHIBA
Tanz- und
Gesundheitszentrum

Anmeldung:
Martina Lachowitzer
Mobil 0650 9625899
info@wahiba-tanz.at
www.wahiba-tanz.at

NMS Pasching

Ein wundervolle Woche in London

Am 15. März 2015 ging unsere Reise los. Dann hieß es „London, wir kommen!“ Auf diesen Tag haben wir seit der 1. HS Klasse hin gefiebert.

Wir trafen uns um 9.15 bei der Schule und warteten gemeinsam auf den Bus, der uns bis nach Wien fuhr. Security Check und Kofferkontrolle waren eine Hürde, die wir schnell geschafft haben, dank unserer Lehrerinnen. Für viele war es der erste Flug. Als wir alles hinter uns hatten und in London gelandet waren, fuhren wir mit dem Zug und der U-Bahn fast 2 ½ Stunden bis zum „Pinner“, wo auf uns unsere Gastfamilien warteten. Nach dem anstrengenden Tag erhielten wir ein leckeres Abendessen von unserer Gastfamilie. In den Gastfamilien waren wir meist zu zweit oder zu dritt.

Die Gasteltern haben uns allen gezeigt, wie wir am nächsten Tag alleine zu unserer Sprachschule fahren oder gehen können.

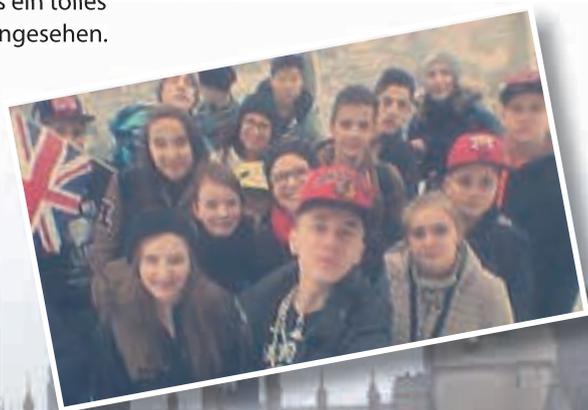
Am Montagmorgen gab es wieder ein leckeres Frühstück und dann ging es auch los zur Schule. Am Vormittag waren wir in der Schule und am Nachmittag zeigten uns die Lehrerinnen, Frau Breinbauer und Frau Sayer, London von der besten Seite. Wir fuhren mit der U-Bahn zu vielen Sehenswürdigkeiten und machten natürlich sehr viele Fotos.

Wir hatten jeden Tag ein volles Programm was sehr positiv war, weil wir so viel gesehen haben in nur 6 Tagen, wie zum Beispiel: Big Ben, Houses of Parliament, Westminster Abbey, Madame Tussauds, London Eye, Trafalgar Square, und vieles mehr. Am Mittwoch haben wir uns ein tolles Musical im Apollo Theatre angesehen.



„Wicked!“ hieß es, wo es um die Zauberinnen von OZ ging. Am Donnerstag sind wir mit dem London Eye gefahren, wo man London von oben sah. Wow! Ein atemberaubender Moment! Was aber natürlich dazu gehört in London, ist shoppen. Das haben wir auch reichlich gemacht. Aber das alles verdanken wir unseren Lehrerinnen, die uns das ermöglicht haben. Danke Ms. B. und Frau Sayer. Diese Woche werden wir nie vergessen. |

4a Klasse, Darija





Für den Freizeitbereich
der Tagesbetreuung
Neue Mittelschule Pasching

Hurra! Neue Spielgeräte

Hurra! Die neuen Spielgeräte sind da! Unsere Freude ist riesengroß, denn das Klettergerüst ist famos! Beim Schaukeln uns der Wind um die Ohren bläst, und auf dem Reck so mancher seine Muskeln spielen lässt. Für Spaß, Sport und Spiel ohne Schranken, dafür möchten wir uns bei der Gemeinde Pasching sehr herzlich bedanken.

Um unseren Schülerinnen und Schülern Gelegenheit zu geben, sich in der Freizeitbetreuung bewegen und austoben zu können, wurde von der Gemeinde Pasching eine Spielgerätelandschaft angekauft und aufgebaut.

Bürgermeister Peter Mair übergab die Anlage Ende Mai an Hermine Neubauer, die Freizeitbetreuerin der Neuen Mittelschule Pasching und Dir. Josef Falk mit ihren Schützlingen. Die jungen Schülerinnen und Schüler haben sichtlich großen Spaß daran. |

Konzentrationslager
Mauthausen

70 Jahre Befreiung

Wenige Tage vor dem 70-Jahre-Jubiläum der Befreiung des Konzentrationslagers Mauthausen besuchten die beiden 4. Klassen mit ihren Lehrerinnen Ingrid Sayer, Judith Breinbauer und Margit Probst die Gedenkstätte.

Wochenlang wurden die Schüler fächerübergreifend im Unterricht vorbereitet. Viele Bücher wie „Das Tagebuch der Anne Frank“ wurden gelesen. Tief betroffen verließen die Jugendlichen das Konzentrationslager und die Frage: „Wie konnte so etwas geschehen?“ stellte sich jedem einzelnen. Im Rahmen der Nachbereitung war allen klar: Nie wieder Krieg! |

Musiktheater Linz

Musical Tommy

Kurz vor Schulschluss besuchten die beiden 4. Klassen noch eine Vorstellung im neuen Musiktheater in Linz.

Überwältigt vom neuen Haus und der großartigen Akkustik lauschten alle der Rockoper der Band „The Who“. Rock-Legende Pete Townshend erzählt in Tommy die außergewöhnliche Geschichte eines Jungen, der in den Wirren des Zweiten Weltkriegs zur Welt kommt und mit vier Jahren erleben muss, wie sein heimkehrender Vater den Liebhaber seiner Mutter tötet. Die traumatische Erfahrung lässt ihn erblinden und verstummen. Erst als junger Mann erlangt er seine Sinne wieder und wird als „Pinball Wizard“ gegen seinen Willen zum Messias der Massen. Ein großartiges und unvergessliches Musikerlebnis! |



chill out

Kreativ in den Frühling

Besondere Gäste begrüßten wir zu Ostern bei uns im Jugendzentrum: Bürgermeister Ing. Peter Mair und Gemeindevorstand Hans Hofer. Als Geschenk brachten sie Ostereier und Getränke mit.

Entspannt wurde mit unserer Jugend geplaudert und Interessen abgefragt. Wir bedanken uns nochmals für den Besuch und die Überraschungen.

Selbst gemacht wurde am Kochtag Pizza, wie es jedem schmeckt. Gemeinsam wurden die Zutaten zerkleinert und individuell nach Geschmack belegt. Auch unsere Teenies machten mit großem Einsatz und Eifer mit. Das Resultat war wie immer sehr geschmackvoll. Ebenfalls finden unser Obstkorb und frisch gepresste Fruchtsäfte großen Anklang bei unseren jüngsten Besuchern. Eigens für unser jüngstes Publikum veranstalteten wir eine sportlich, spielerische Schnitzeljagd. Unterschiedliche Disziplinen wurden hervorragend bewältigt und für ihren Ehrgeiz gab es Gutscheine zu gewinnen. Zwischendurch wird auch an unseren Musikinstrumenten geübt und gemeinsam mit Musik gute Stimmung erzeugt. Auch Geburtstag wurde im JuZ gefeiert und ein lustiger Nachmittag

verbracht. Unsere Räumlichkeiten bieten sich ideal für ausgelassenes Feiern an, da unsere Platz- und Spielressourcen dafür toll geeignet sind. Unseren Holzsesseln wurde im Frühling ein neues Kleid verpasst. Mit Spraydosen wurden kreative Muster aufgesprüht und vielseitige Ideen und ein Mix an Kreativität kamen zum Vorschein. Das Ergebnis war eine sehr bunte Vielfalt an neuen Sitzmöglichkeiten. Um unseren Vorzimmerbereich optimal nutzen zu können, wurde das Projekt „Arbeitsraum“ ins Leben gerufen und gemeinsam wurde mit gebrauchten Materialien ein Werkstattbereich eingerichtet, wo viel Arbeitsfläche, Platz für Werkzeug und jede Menge Ideen handwerklich umgesetzt werden können. Der Aufbau der Werkstatt forderte den Einsatz unterschiedlicher Werkzeuge und unsere Jugend lernte unter Aufsicht entspannt damit umzugehen.

Leider fiel das diesjährige Pfingstzeltlager im wahrsten Sinne des Wortes „ins Wasser“ und so haben wir als Alternative einen idealen Platz im Haselgraben gefunden, wo wir im August bei schönem Wetter mit Zelten, Grillen und Badespaß ein spielerisches Wochenende verbringen werden.

Dieses Jahr feiern wir ein Jubiläum – das Jugendzentrum „chill out“ wird 10 Jahre alt!

Ausblick Sommer:

Juli 2015

Skatecamp

Schulabschluss-Übernachtung

August 2015

Wir fahren Zelten

Skatecamp

September 2015

10 Jahre JuZ „chillout“ Fest

Wir feiern mit unseren Freunden und Gästen ein tolles Fest und laden alle herzlich dazu ein. 25. September · ab 14 Uhr bieten wir ein kreatives Unterhaltungsprogramm, BBQ, Getränke und ein lustiges Miteinander. Wir freuen uns auf zahlreichen Besuch!

Auch möchten wir nochmals auf unsere **beiden Skatecamps hinweisen**, welche am 10. - 12. Juli und 21. - 23. August bei uns im JuZ stattfinden werden.

Von Freitag bis Sonntag wird (inkl. Vollverpflegung) mit einem abwechslungsreichen Rahmenprogramm, viel Spaß, neue Erfahrungen, Training und Unterhaltung geboten.

Bei Interesse:

Termine und nähere Details – www.skateboardkurse.at

Michel Mahringer · 0680.5531768

e-mail: michelmahringer@gmx.net oder im JuZ „chill out“

Wie stets findet Indoorsport wie Billard, Dart, Wuzzeln, Jongliermaterial und diverse Konsolenspiele ebenfalls zwischendurch statt und machen den JuZ-Alltag auch bei Schlechtwetter kurzweilig. Nach wie vor veranstalten wir auch Girls- & Boysdays und wir freuen uns sehr über das Interesse der Mädchen und Burschen.





Jugendzentrum „chill out“
Pasching-Wagram, Pfanzaglgutstraße 15
(gegenüber Waldbad)

Öffnungszeiten:
Di bis Fr: 16 - 20 Uhr
Fr – Teenienachmittag: 13 - 16 Uhr

Es werden geschlechtsspezifisch Themen erörtert, die Interessen und individuellen Zugänge unserer Jugendlichen im Jugendzentrum besprochen und in einem gemeinsamen Programm abgerundet.

Auch unsere Jüngsten kommen jeden Freitag von 13 - 16 Uhr nicht zu kurz und können sich am Nachmittag mit unserem Team vergnügen oder unter sich beschäftigen. Neben Spiel und Spaß besteht auch die Möglichkeit der Lernhilfe, Aufgaben machen und unser kostengünstiges, fixes Küchenangebot zu nutzen. Sie können natürlich auch bei den Kochtagen mitwirken und essen.

Genaue Termine, Tagesprogramme und Details auf unserer Homepage www.juz-chillout.at und auf der Facebookseite Chill Out Pasching.

Speziell unsere Facebookseite hat sich zu einer tollen Plattform des spontanen Informationsaustausches entwickelt und lässt jederzeit in unsere Aktivitäten einblicken. |

Auf euer Kommen freut sich das „chill out“ Team Sonja & Dominik!



Danke

„Einen persönlichen Geburtstagsblumenstrauß von meinen Mädchen zu bekommen, hat mich sehr gerührt und riesig gefreut. Danke liebe Lisa, Lena & Nicci, ihr seid einzigartig!“ Sonja Plaimer - Leitung



Wünschen Sie sich nicht schon lange ein neues Badezimmer?

Unsere Leistungen:

- Fliesen-, Badewannen- und Bodenrenovierung
- Schlagschadenreparatur
- Einbau von Badewannentüren
- Wanne auf Wanne

Ihre Vorteile:

- enorme Kostenersparnis
- minimale Lärm- und Schmutzbelastung, da ihre alten Fliesen oben bleiben
- seniorengerechter Badezimmerumbau
- alle Arbeiten aus einer Hand
- 25 Jahre bewährtes System
- kostenloses Beratungsgespräch

Informieren Sie sich!

T +43 (0)3335 40 800
M +43 (0)680 600 88 39
office@badsysteme.at
www.badsysteme.at





Seniorenbund

Kunstvolles Glas & süße Schokolade

Wie breit gestreut die Interessen von Senioren sein können, bewiesen Mitglieder des Paschinger Seniorenbundes.

Wir fahren im April mit einem Bus nach Schlierbach, um in der dortigen Glaswerkstätte die Herstellung von Glaskunstwerken zu bewundern. Von schönen Obststellern über bunte Vasen bis hin zu Glastüren und Fenster reichte die Palette. Herr Eder führte durch die verschiedenen

Stationen und wir konnten einen Teil der Herstellung von Fließglas, Fenster mit Bleiverglasung, Buzzenscheiben und Betonglasfenster – wie wir sie auch in unserer Pfarrkirche haben – besichtigen. Es war sehr interessant, den Frauen bei der Arbeit zuzusehen (der Großteil der Arbeiter dort sind Frauen) und ihre Fingerfertigkeit zu bewundern. Es blieb auch noch Zeit, die Stiftskirche zu besichtigen, bevor es in den Stiftskeller zum Mittagessen ging.

Im Anschluss an schönes Glas fand auch noch süße Schokolade reges Interesse. Bei einem Besuch der Schokomanufaktur Bachhalm in Kirchdorf ließen wir uns mit Kaffee und Kuchen verwöhnen, während der Chef des Hauses einen spannenden Vortrag über die Herstellung, Verarbeitung und die Zutaten von Schokolade hielt. Bei einer Verkostung konnten wir verschiedene Schoko-Spezialitäten genießen. Verständlich, dass so mancher nicht widerstehen konnte und die Köstlichkeiten auch für zu Hause einkaufte. **I**

Die schönere Art *Reisen* zu genießen.

Länder & Städte

Nordfriesische Inseln 2. – 8.8.15 839,-

Thüringen

Im Land der Dichturfürsten

Reiseleitung: Ferry Öllinger – Der Star aus SOKO KITZBÜHEL

6. – 10. 8. 2015 ab 669,-

Rhein – Main – Neckar – Mosel

inkl. Schifffahrten 13. – 17. 8.15 525,-

Bretagne 23.8. – 31.8.15 1.685,-

Krakau 17. – 20.9.15 349,-

Cinque Terre (auch zum Wandern)

20. – 25.9.15 689,-

Apulien **Spezialtipp!**

27.9. – 4.10.15 ab 949,-

Schweizer Impressionen

Glacier Express 23. – 26.7.15 490,-

Bernina-Express

2. PERSON GRATIS!

28. – 30.8.15 480,-

Badereisen

Insel Krk

19. – 22.7.15, 24. – 30.8.15 ab 337,-

Abruzzen **2. PERSON GRATIS!**

6. – 12.9.15 935,-

Nordeuropa

Dänemark

20. – 26.8.15 1.359,-

Traumhaftes Südschweden

22. – 30.8.15 ab 1.549,-

Radreisen

Naturpark Altmühltal

12. – 14.8.15 349,-

Herbstradeln in Südtirol

24. – 27.9.15 499,-

Pilsen Kultur-

hauptstadt 2015

10. – 11.10.15 125,-

Reiseparadies

KASTLER



Festspielreisen

Oper im Steinbruch Tosca

Möribsch Eine Nacht in Venedig

ab 8.7. – 22.8.15 lfd. ab 88,-

2- & 3-Tagesreisen in unsere bewährten Hotels ab 185,-

Friaul – Freilichtoper San Vito

„La Bohème“ 25. – 28.7.15 ab 495,-

70. Bregenzer Festspiele

Turandot 25.7. – 26.7.15 ab 299,-

Arena di Verona Nabucco / Aida

22. – 24.8.15 ab 399,-



Große Auswahl an Reisen!

Fordern Sie unseren neuen Musik- sowie Länder-, Städte- und Radkatalog an!

Reiseparadies Kastler GmbH · www.kastler.at

Ottensheim · Kepplingerstraße 3 · T: 07234-82323-0 · reiseparadies@kastler.at

Linz-Kleinmünchen · Dauphinestraße 56 · T: 0732-312727-0 · dauphinestrasse@kastler.at

Alle Angaben ohne Gewähr.
Preis-, Programmänderung und Druckfehler vorbehalten!



Seniorenbund feiert Muttertagsfeier im Paschingerhof

Am 8. Mai hat der Seniorenbund Ortsgruppe Pasching zur Muttertagsfeier im Paschingerhof geladen.

Nach dem Mittagessen begrüßte Obmann Willi Pachler die zahlreichen Gäste und Ehrengäste.

Bürgermeister Ing. Peter Mair und Vize-Bgm. Ing. Markus Hofko informierten über das aktuelle Geschehen in unserer Gemeinde. Pfarrer Mag. Heinz Purrer machte mit persönlichen Worten und einem Lied die Einleitung zum feierlichen Teil mit besinnlichen und heiteren Texten, gelesen von Margit Hofreither

und Brigitte Hollhuemer, umrahmt mit flotter Musik von David und Andreas. Die drei ältesten Mütter wurden mit einem Blumenstrauß geehrt. An alle Mütter wurde ein Gläschen Honig verteilt. Herzlichen Dank an alle, die zum Gelingen dieses Festes beigetragen haben! **I**

Schöne Städte und Landschaften

Ausflug nach Ostfriesland

Am 11. Mai um 5 Uhr früh brachen wir Richtung Norden auf. Über Regensburg, Kassel, Paderborn erreichten wir Oldenburg, eine Stadt mit ca. 160.000 Einwohnern, wo wir für drei Nächte im Best Western Hotel gebucht hatten.

Am zweiten Tag fahren wir nach Bremen und nahmen an einer sehr interessanten Stadtführung teil: Wir besuchten den Rathausplatz mit der Freiheitsstatue, dem „Bremer Roland“, und den Bremer Stadtmusikanten, spazierten durch herrliche Arkadenhöfe und winzige, enge „Schnorr-Gassen“. Nach der Mittagspause reisten wir nach Bremerhaven zu dem größten europäischen Umschlagplatz für Autos und Bananen, auch ist hier die größte Fischstäbchenfabrik der Welt. Wir fuhren vorbei an modernsten Hafenanlagen und schönen architektonischen Bauten.



Der dritte Tag führte uns über Emden nach Norddeich und auf die Insel Norderney. Mit dem Bummelzug durchkreuzten wir die Insel bis zum östlichen Sandstrand und genossen das Flair der Inselstadt. Bei herrlichem Wetter brachte uns die Fähre wieder zurück nach Norddeich. Am vierten Tag bewunderten wir die mittelalterliche Stadt „Celle“ mit dem schön renovierten Schloss und den ca. 500 aufwändig restaurierten und denkmalgeschützten Fachwerkhäusern, das größte Ensemble dieser Art in Europa. In Celle leben heute Menschen aus mehr als 110 Nationen, sie drücken der Stadt einen bunten Mix von Museen, Theatern und Festen auf.

Gegen Abend trafen wir in Leipzig ein, wo am fünften Tag eine Stadtrundfahrt stattfand, bei der uns die alten historischen, sowie die neuen modernen Stadtviertel gezeigt wurden. Der Abschluss war das große Völkerschlachtdenkmal: Der kolossale Tempel für Tod und Freiheit in Europa erhebt sich 91 Meter hoch unweit des Kommandostandes Napoleons inmitten des Schlachtfeldes während der Völkerschlacht von 1813. Wir waren alle sehr beeindruckt. Über Hof und Straubing reisten wir nach Hause. **I**





Unsere fröhliche Reisegruppe
beim Frühjahrstreffen in Spanien.

Pensionistenverband Langholzfeld-Wagram

Auf zu neuen Zielen

Naturerlebnisse – Kultur – Sport – es ist für jeden etwas dabei. Das heurige Frühjahrstreffen in Spanien Ende April war sicher ein Highlight in unserem Jahresprogramm.

Murcia, die kleinste Region Spaniens, hat natürlich nicht nur die Besonderheiten der Natur geboten, La Manga – unsere Zielstadt – war auch ein idealer Ausgangspunkt für tolle Ausflüge nach Lorca, Murcia, Cartagena und Caravaca. Traumhaftes Wetter begleitete unsere Reisetilnehmer, die über das abwechslungsreiche Ausflugsprogramm mit vielen kulturellen Höhepunkten und die vergnügte Stimmung in der Gruppe begeistert waren.

März: Frühlingsausflug nach Burg-hausen in Bayern. Bei einem Rundgang durch die sechs Burghöfe wurde uns diese weltlängste Burg von einem Kilometer Länge eindrucksvoll erklärt. Nachmittags stand die Besichtigung der Zisterzienser Klosteranlage Raitenhaslach mit Führung in der barocken Klosterkirche auf dem Programm.

April: Die Altstadt von Graz und Schloss Eggenberg hat alle Mitfahrenden sehr beeindruckt, da bei den Führungen viele Einblicke in die Grazer Stadtgeschichte und Informationen über

Schloss Eggenberg von fachlich sehr kompetenten Führerinnen gegeben wurden.

Mai: Bad Ischl Landesgartenausstellung „Des Kaisers neue Gärten“. Wir durchwanderten den Kaiserpark mit seinen herrlichen Wechselblütenbeeten und der imposanten Kaiservilla, den Sisipark und den Kurpark inmitten seiner großen Blütenkompositionen.

Juni: Mit einer Rekordteilnahme von 45 Wanderern aus unserer Ortsgruppe waren wir beim Bezirkswandertag in Leonding vertreten. Mitglieder, denen die Wanderung zu beschwerlich war,

sind zum Mittagessen nachgekommen, um in geselliger Runde dabei zu sein. Alles in allem hatten wir in diesem Halbjahr abwechslungsreiche Ausflüge und Veranstaltungen, die bei unseren Mitgliedern – wie aus der großen Teilnehmeranzahl zu ersehen war – guten Anklang gefunden haben. An dieser Stelle wieder einmal ein großes Lob an unsere ehrenamtlichen Ausschussmitglieder und vor allem danke an alle Betreuerinnen für ihren persönlichen Einsatz.

Wir wünschen unseren Mitgliedern und Freunden eine angenehme Sommerzeit. **I**

Termine 2015

2. Juli 2015
Mit der Gosaukambahn
auf die Zwieselalm

25. - 26. August 2015
Großglockner Hochalpen-
straße und Krimmler
Wasserfälle

10. September 2015
Wachau Maria Taferl,
Rohrendorfer Kellergasse

4. Oktober 2015
Oktoberfest

Kontakt und Anmeldung:
Hans Hofer
Telefon: 0664.3371948



Der älteste Wanderer unserer Ortsgruppe Josef Bruck (geb. 1932) mit unserem gewonnen Pokal für den 2. Platz. Er hat „locker“ die längere Wanderstrecke mit 10 km geschafft.





Im Burghof von Burghausen.



Muttertagsfeier Bürgermeister Ing. Petert Mair gratulierte den anwesenden Müttern aufs herzlichste und auch der ältesten Mutter bei der Feier, Ernestine Blaas – gemeinsam mit dem Obmann des Pensionistenverbandes Langholzfeld Wagram Hans Hofer.

Endlich ist es wieder soweit Auftakt der Gemeinde- Urlaubs- aktionen



Den Start unserer Seniorenurlaube machte eine Gruppe rüstiger Pensionisten im Berggasthof Zottensberg in der Urlaubsregion Pyhrn-Priel.

Die Reisetilnehmer waren wieder von der Gemütlichkeit und der familiären Atmosphäre des Hauses begeistert. Umsichtig begleitete unsere Reisebegleiterin Christine Rabeder die Wanderlustigen zu urigen Almhütten und bei Busausflügen in die nähere Umgebung. Seniorenreferent Johann Hofer besuchte die Teilnehmer und nutzte die Gelegenheit, die Gruppe bei einer Wanderung am Schieder-Weiher in Hinterstoder zu begleiten.



Die teilnehmenden Wanderer der **Pensionistenverbände Pasching und Langholzfeld.** PV Langholzfeld erreichte aufgrund seiner großen Teilnehmeranzahl den 2. Platz.



Pensionistenverband Pasching

Unsere Ausflüge

Am 22. Mai 2015 fuhren wir ins Modehaus Adler und wurden von Frau Rieder herzlichst begrüßt.

Beim Frühstück wurde die neueste Mode von an uns angepassten Models präsentiert und die Einkaufsmöglichkeiten wurden voll genutzt. Nachmittags ging die Fahrt zur Landesgartenschau nach Bad Ischl.



Auch die Mutter- und Vaterschaftsfeier war bestens besucht.

Als Ehrengäste begrüßten wir unseren Bürgermeister Ing. Peter Mair, Pfarrer Mag. Heinz Purrer und in Vertretung von Landtagsabgeordnete Gisela Peutlberger-Naderer kam die Trauner Stadträtin Renate Heitz.

Dort angekommen hat es nur geschüttelt und die Themen-Gärten waren total verwaschen. Die beste Lösung war, hinein zum „Zauner“. Ein gut bestückter Töpfermarkt auf der Esplanade hat uns etwas versöhnt. |

Termine 2015

Mittwoch, 8. Juli 2015
Tagesausflug zur Tauplitzalm

Freitag, 7. August 2015
Kulturausflug „Frankenburger Würfelspiel“

Muttertags- & Vaterschaftsfeier

Die Muttertagsgeschichte, von Christa Weinberger vorgetragen und das Lied von Pfarrer Purrer sorgten für eine feierliche Stimmung. Nachmittags übernahmen die Quetschenspieler (unter Leitung von Veronika Goltsch) die musikalische Unterhaltung. Für jede Mutter gab es ein Usambara-Veilchen für den Festtag. |

Gratulation

Zum 92-igsten Geburtstag von Johann Sommerauer stellten sich Bürgermeister Ing. Peter Mair und Irmgard Öfferlbauer vom Pensionistenverband Pasching zum Gratulieren ein.



eBike CITY
...die Nr. 1 bei Elektrofahrädern !

- Riesen-Auswahl aller Top-Marken
- Testcenter, Service, Profi-Beratung

4050 TRAUN, Bäckerfeldstr. 3
(B1 Traunerkreuzung)

07229-51177 Mo-Fr 9-17 Uhr
www.eBike-City.at

Bezahlte Anzeige

PV Pasching

Tanz in den Frühling



Unsere Ortsgruppe lud, wie auch die Jahre zuvor, zum „Tanz in den Frühling“ in den Paschingerhof ein.

Von den benachbarten Ortsgruppen kamen viele Besucher, leider vom Ort Pasching sehr wenige. In einem wunderschön geschmückten Saal tanzten wir mit der Musik „Die Dinis“ buchstäblich in den Frühling. Als Ehrengäste wurden begrüßt: Seniorenrat Konsulent Michael Stertz, Vorsitzender Gerhard Lindinger (Traun), Vors. Johann Foune, Erich Raser (Kirchberg) Vors.Stv. Schorn (St. Martin) Vors.a.D. Heinrich Sorg (Ödt). Die Lose für die gut bestückte Tombola waren schnell verkauft und lösten große Begeisterung aus. Tanzen, lachen, viel Spaß und die herzliche Gemeinschaft standen im Vordergrund dieser Veranstaltung und als krönenden Abschluss wurde ein Sirtaki gemeinsam mit Katharina getanzt. Ein Dankeschön an alle helfenden Hände unserer Ortsgruppe. |

Sing- und Spielkreis Pasching

Konzert- rückblick



Abwechslungsreich, modern und bodenständig zugleich, schöne alte Lieder, tolle Einlage, leider keine Zugabe – so lauteten einige der Rückmeldungen zu unserem Frühlingskonzert.

Danke allen Applaudierenden und auch den Kritisierenden für jedes Feed-back!

Wir singen zwar in erster Linie, weil es Spaß macht. Es freut und motiviert Singende und Musizierende aber besonders, wenn das nicht immer ganz leicht zu erarbeitende Programm auch beim Publikum ankommt. Vor allem englische Songs bereiteten uns in den

Proben sprachlich wie rhythmisch noch etwas Mühe, trugen aber dazu bei, dass uns und hoffentlich auch Ihnen noch lange nicht langweilig wird. Chorsingen soll ja nicht nur kulturelles Erlebnis, sondern auch gesund, anti-aging und sozial verbindend sein! Wir fanden den Gastauftritt von Julia Schnapper mit großartiger Unterstützung der Cellistin Sabine Huber und routinierter Begleitung von Bernhard Recheis besonders schön. Selten hört man das argentinische Lied „Yo soy Maria“ von so jungen Interpretinnen, die gerne vor heimischem Publikum eine Kostprobe ihres Könnens gegeben haben.

Gleich nach dem Konzert ging es weiter mit völlig anderer Chorliteratur – der Allgäu-Schwäbischen Volksmesse von Georg Sich und Elisabeth Müller zur Vorbereitung auf das Fest der Jubelpaare am letzten Juni-Sonntag in der Pfarrkirche Langholzfeld. Zum Saisonabschluss sei Chorleiter Jürgen Horschitz gedankt, dass er nicht müde wird, immer wieder Neues zu versuchen sowie allen Sängerinnen und Sängern, die seine Ideen mittragen und umsetzen. Damit wir alle im Herbst wieder mit neuer „Chor-Energie“ starten können, gehen wir bald in die Ferien und wünschen auch Ihnen, liebe Paschingerinnen und Paschinger, einen erholsamen Sommer! |



Kirchenkonzertbericht

Großartige Darbietungen



Am 18. April 2015 fand das schon traditionelle „Frühlingskonzert in der Kirche“ des MV Pasching in der Pfarrkirche Pasching statt.

Wie gewohnt wurden unter der Leitung von Mag. Michael Schrenk wieder zahlreiche zeitgenössische sowie kirchliche Werke zum Besten gegeben. Neben den musikalischen Darbietungen des Gesamtorchesters zählten sicherlich die unterschiedlichsten Ensembles des Vereins, wie das Posaunenquartett, das

Low-Brass-Ensemble oder das Blechbläserensemble, zu den Höhepunkten dieser Konzertveranstaltung. Außerdem wurde mit Unterstützung des Organisten Martin Weiss ein Konzert für 2 Piccolotrompeten aufgeführt. Durch Konzertliteratur unterschiedlichster Zeitepochen und mit unterschiedlichen Orchesterformationen bot sich den Zuhörern ein abwechslungsreicher Konzertabend. Der Musikverein bedankt sich für den zahlreichen Besuch. **I**



Tag der Blasmusik

Marschmusik im ganzen Ort

Wie auch schon in den letzten Jahren versuchte der MV Pasching bei den „Tagen der Blasmusik“ Marschmusik direkt an die Haustüre der Paschinger Gemeindebürger zu bringen.

Bei dieser Aktion wurde an unterschiedlichen Abenden, je nach Witterung, durch verschiedene Ortsteile marschiert und „Marschmusik und mehr“ zum Besten gegeben. Dadurch wird diese traditionell-österreichische Art der Musik, welche in der heutigen Zeit leider schon oft in Vergessenheit gerät, zuhörlernah und mit Begeisterung gepflegt. **I**



Action

Musikverein Langholzfeld beim Frühjahrskonzert „filmreif“



Der MV Langholzfeld beim Frühjahrskonzert 2015.



Die Jungmusiker als Sunshine Band beim Frühjahrskonzert 2015.



Das Motto des Frühjahrskonzerts am 25. April 2015 lautete „Filmmusik“, damit standen viele bekannte Melodien am Programm. Das zahlreich im Volkshaus Langholzfeld erschienene Publikum hörte unter anderem Musik aus „Jurassic Park“, „Rocky“, „Les Misérables“, „Austin Powers“ und „Harry Potter“.

„Flashdance“, „Mission Impossible“ und „Eye Of The Tiger“ (ebenfalls aus dem Film „Rocky“) für Begeisterung. Passend zum Motto gab es einige Spezialeffekte, zum Beginn wurde die „20th Century Fox - Fanfare“ visualisiert, weitere Stücke wurden von den Filmlogos umrahmt. Bei „Fluch der Karibik“ konnten sich die Gäste mit Nebel und Lichteffekten selbst als Piraten fühlen. Am Ende konnte man als Abspann die Namen aller Mitwirkenden sehen. Alles in Allem eine gelungene Veranstaltung. Der Musikverein Langholzfeld bedankt sich bei allen Mitwirkenden, Unterstützern und Gästen.

Auch die Jungmusiker sorgten als „Sunshine Band“ im zweiten Teil des Konzertes mit Filmmusik aus

Sommerfest 18. / 19. Juli 2015

Die wieder aufgenommene Tradition – das Sommerfest des MV Langholzfeld findet auch in diesem Jahr wieder statt.

Samstagabend: Die Jungmusiker als „Sunshine Band“ eröffnen das Fest, danach werden die hoffentlich zahlreichen Besucher von der „Westerlpartie“ des MV St. Gotthard unterhalten.

Sonntag: Der Musikverein Langholzfeld gestaltet sowohl die 9.30 Uhr Messe in der Pfarrkirche, als auch danach den gemütlichen Frühschoppen zum Ausklang des Festes. Wir freuen uns auf Ihren zahlreichen Besuch! **!**

Alle aktuellen Informationen zum Musikverein Langholzfeld (Termine, Fotos,...) finden Sie auf unserer Homepage: www.mv-langholzfeld.at



Rückblick auf das Sommerfest 2014.



Fotowettbewerb

Paschings schönste Gärten

Senden Sie jetzt die besten Bilder aus Ihrem Garten ein und gewinnen Sie!

Wir suchen die schönsten Gärten in unserer Gemeinde. Unter allen Einsendungen werden Gutscheine verlost – jetzt mitmachen!

Sommerzeit ist Gartenzeit und in Pasching gibt es besonders viele liebevoll gepflegte und kreativ gestaltete Grünräume. Gesucht werden aber nicht nur die perfektesten Blumen- und Pflanzenarrangements, sondern auch ganz besondere Lieblingsplätze, kreative Umsetzungen oder einzigartige Gartenideen. Brunnen, Gartenteich, Kräuterschnecke, Poolumrahmung, Obstgarten und vieles mehr, wir wollen ihre schönsten Gartenfotos sehen! Sämtliche Ideen sollen im kommenden Frühjahr in einer Ausgabe unserer Serviceinfos „Tür an Tür“ zum Thema Gartengestaltung veröffentlicht werden. **So können Sie gewinnen:** Schicken Sie uns bis zu 5 Fotos aus Ihrem Garten zu und erzählen Sie uns in maximal 150 Wörtern, was die Grundidee

hinter dieser Gestaltung war und was sie so besonders macht.

Senden Sie die Unterlagen bis spätestens 31. August 2015 an: marlene_hetzmanseder@yahoo.com oder Ringstraße 14, 4061 Pasching

Die schönsten Gärten werden mit Gutscheinen für Ihre weitere Gartengestaltung belohnt:

PREISE:

1. 150 EUR Gutschein Dehner Pasching
 2. 50 EUR Gutschein Bauhaus Pasching
 3. 30 EUR Gutschein Bauhaus Pasching
 4. 20 EUR Gutschein Bauhaus Pasching
 5. und 6. je 1 Fachbuch über kreative Gartengestaltung von Thalia Plus City
- Mitmachen lohnt sich!**



tolle Preise von:



Offene Bücherreihe ohne Kosten

Bücherzelle für Pasching

Gleich neben dem Langholzfelder Turm gibt es nun die erste Paschinger Bücherzelle, also eine offene Bücherreihe ohne Kosten, die 24 Stunden täglich und 7 Tage in der Woche geöffnet ist.

Das Prinzip ist einfach: Buch aussuchen, mit nach Hause nehmen, lesen, zurückbringen

oder neues Buch einstellen. Betreut wird die Bücherzelle vom Verein „(i)ebenswertes Pasching“ nach dem Motto „Lese Freude teilen“. Wir haben schon einige Bücherspenden erhalten und können eine abwechslungsreiche erste Auswahl anbieten, vom Reiseführer bis zum Kinderbuch ist alles dabei. Wir freuen uns, wenn viele fleißige Leser Bücher abholen und im Gegenzug andere gut erhaltene wieder einstellen. Dadurch ergibt sich ein Kreislauf, bei dem sich die Bücherzelle selbst erhält und immer wieder neuer Lesestoff bereit liegt. |



Max Pieringer und Josef Hofko vom Verein „(i)ebenswertes Pasching“ haben in Zusammenarbeit mit dem Bauhof Pasching aus einer Telefonzelle eine Bücherzelle geschaffen.



Eröffnung der Bücherzelle am 12. 6. 2015.

Von unserem Verein initiiert OÖ Bau- technikpreis

Die von unserem Verein initiierte Zusammenarbeit mit der HTL 1 Bau und Design fand mit der Verleihung des OÖ Bautechnikpreises ihren Abschluss.

Präsentiert wurden bei diesem Ideenwettbewerb Konzepte für die Neugestaltung des Ortsplatzes Langholzfeld, mit Schwerpunkt auf eine Erweiterung der Neuen Mittelschule. Oberstes Ziel: Verkehrsreduktion. Robert Ver, Nicole Haslinger, Michael Ableidinger und Valentin Kraus sicherten sich den ersten Platz. Der Verein freut sich, den Schülern die Möglichkeit gegeben zu haben, an einem echten Projekt zu arbeiten. Die Studenten denken über die Grenzen des Gewohnten (und manchmal auch über die des Machbaren) hinaus, aber genau darin liegt ihre inspirierende Kreativität. Wir bedanken uns für alle Ideen und die gute Zusammenarbeit.

Einbruchsprävention Achtung, Langfinger

Alle 30 Minuten wird in Österreich eingebrochen. Wie Sie sich zu Hause, aber vor allem auch jetzt in der Urlaubssaison auf Reisen vor Diebstählen und Einbrüchen schützen können, erfahren Sie in der aktuellen Ausgabe unserer Serviceinfos „Tür an Tür“ mit dem Titel „Achtung, Langfinger!“, die Anfang Juni erscheint.

Ein ersten Auszug, in Form einer Checkliste für den Urlaub, haben wir für Sie zusammengestellt – die ausführliche Liste sowie viele weitere Tipps zur Einbruchsprävention zu Hause gibt es in der Broschüre:

Vor der Abreise:

- Tageszeitung abbestellen
- Zeitschaltuhren für Lichter, Rollläden oder Fake-TVs
- Keine Werkzeuge oder Einstieghilfen wie Leitern im Garten stehen lassen

- Nachbarschaftshilfe: Gartenbewässerung (im Winter Schneeräumung), Postkasten leeren, Müll hinaus stellen, Garten/Einfahrt nutzen um Anwesenheit zu zeigen
- Kofferanhänger nicht lesbar anbringen, so spionieren Diebe häufig auf Flughäfen nach potentiellen Zielen
- Kopien von wichtigen Dokumenten getrennt von Originalen aufbewahren
- Eigentumsverzeichnis anlegen

Unterwegs:

- Gepäck bei Wartezeiten in Schließfächern aufbewahren
 - Volle Speicherkarten separat von der Kamera aufbewahren, damit Fotos im Ernstfall nicht mit dem Gerät verloren gehen
 - Bauch- oder Brusttasche für Wertgegenstände verwenden
 - Geldbehebung und -wechsel nur in Banken zu den Öffnungszeiten
 - Achtung vor Trickdieben (die häufigsten Tricks finden Sie in unserer aktuellen „Tür an Tür“-Ausgabe)
 - Auto an roten Ampeln verriegeln
- Viele weitere Tipps gibt es in unserer Broschüre!



Bestellt werden kann die Broschüre gratis bei:
marlene_hetzmanseder@yahoo.com
Telefon: 0676.84110738

Verein I(i)ebenswertes Pasching

Konzert der Jungmusiker in Thurnharting

Die Dorfwiese wurde wieder Schau- und „Hör“platz eines großartigen Konzerts unserer Paschinger Jungmusiker.

Nachdem der Flohmarkt Anfang Mai wegen Schlechtwetters leider abgesagt werden musste,

waren wir umso glücklicher, dass das Wetter diesmal mitspielte. Die Kinder und Jugendlichen unter der grandiosen Leitung von Sabine Schrenk boten ein bunt gemischtes Programm quer durch ihr Musikrepertoire. Das Jugendorchester umfasst derzeit 21 Jungmusiker im Alter von acht bis neunzehn Jahren, darunter auch drei Thurnhartinger.

Das Publikum lobte die Qualität des Dargebotenen und bedankte sich mit viel Applaus. Pech für diejenigen, die sich das Konzert haben entgehen lassen. Das Jugendorchester Pasching bedankt sich für die zahlreichen freiwilligen Spenden. Der Betrag wird als Zuschuss für den nächsten gemeinsamen Ausflug verwendet. |



Sportunion Pasching

Wandersektion „Flinke Ferse“

Die neue Saison startete plangemäß mit zwei fabelhaften Wanderungen, die gegensätzlicher nicht sein konnten:

Am 25. April ging es durch das Naturparadies der Vornbacher Inn-Enge zwischen Schärding und Wernstein. Der Rückweg auf bayerischer Seite war geprägt vom hoch über dem Inn thronenden Schloss Neuburg, weiters der ehemaligen Benediktinerabtei Vornbach mit der sehenswerten Kirche

Maria Himmelfahrt und der gemütlichen Rückkehr zur Schäringer Silberzeile.

Der Wandertag am 16. Mai führte uns nach Molln zum wiedereröffneten Wanderweg zur Rinnenden Mauer. Entlang den Flüssen Steyr und Krummen Steyring gibt es phantastische Schluchtwanderwege und Schluchtblicke.



Bei der Rinnenden Mauer, diesem wohl beispiellosen Naturphänomen, bewundert man diesen einzigartigen, etwa 50 m langen Wasserschleier, der vom überhängenden Konglomeratgestein in Form einer natürlichen „Dusche“ austritt. |



Die ehemalige Benediktinerabtei Vornbach.



Die Vornbacher Inn-Enge beginnt hier.



ACHTUNG:
Erinnerung an den Langsam-Lauf-Treff
 Gehen, Nordic Walken und Laufen
 jeden Mittwoch · 19.00 - 20.00 Uhr
 Treffpunkt Naturfreundeheim
 Teilnahme kostenlos!

Jubiläumsfest



Seit nunmehr 50 Jahren besteht die Sport Union Pasching im Herzen von Langholzfeld.

Damals 1965 gegründet und gestartet mit der Sektion „Turnen“ – einige Jahre später wurde die Sektion „Tennis“ und im Jahre 2003 die dritte Sektion „Flinke Ferse“ dazu gegründet. Zu diesem Anlass veranstalten wir heuer ein großes Jubiläumsfest auf der Tennisanlage Langholzfeld. **Wir laden alle Paschingerinnen und Paschinger recht herzlich ein – besuchen Sie uns am 11. Juli ab 15.00 Uhr in der Leibnizstraße 10!** Falls Sie eines der heißbegehrten Lose erwerben möchten, dann scheuen Sie sich nicht uns zu kontaktieren! **!**

Telefon: 0664.96 35 056

Horst Baumberger (Sektionsleiter Tennis)

Wir danken recht herzlichen den Sponsoren für Ihre Unterstützung!

SPORT UNION PASCHING

EINLADUNG ZUR 50-JAHR-FEIER DER SPORTUNION PASCHING AM 11.07.2015 AM TENNISPLATZ LEIBNIZSTRASSE 10

JUBILÄUMS TOMBOLA HAUPTGEWINN € 1.000,-

Sachpreise:

- 2 Übernachtungen für 2 Personen in einem Cordial Hotel
- Ein Wochenende lang den neuen Mazda CX 3 Probe fahren inkl. Benzin und Versicherung von der Firma Mazda Eder
- Einrichtungsgutschein über € 500,- von der Firma Hergetz
- Designer Hängeleuchte im Wert von € 499,- von der Firma LICHT werk
- Warengutschein für Pool- oder Saunazubehör im Wert von € 250,- von der Firma SSC

Originallos bitte sorgfältig aufbewahren!

Teilnahmebedingungen: Name, Adresse und Telefonnummer müssen vollständig und leserlich ausgefüllt werden. Die Gewinner werden, falls bei der Ziehung nicht anwesend, schriftlich oder telefonisch verständigt. Die persönliche Anwesenheit ist nicht erforderlich. Die Preise werden nur gegen Vorlage des Originallos ausgehändigt. Eine Barabgabe von Sachpreisen ist nicht möglich. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Originals bitte sorgfältig aufbewahren!

CORDIAL HOTELS WohDenker

LICHT werk

AUTOEDER KIA DIREKTA

SPORT UNION PASCHING

Programm für 11. Juli 2015 auf der Tennisanlage Leibnizstraße 10

- ab 15 Uhr**
 - Promi Tennisturnier mit Politikern und Gewerbetreibenden
 - Testschläger von der Firma Machsport und Spielmöglichkeit mit Meisterschaftsspielern
 - Fotocollage 50 Jahre Vereinsleben
 - Kuchen und Kaffee
- ab 18 Uhr**
 - Festakt mit Eröffnungsfeier und Ehrungen
 - Grillhendl
- ab 19 Uhr**
 - Live Musik "Rappl" im Zelt
- ab 21 Uhr**
 - Verlosung Tombola Preise
 - gemütlicher Ausklang im Clubheim an der Bar

TENNISGRUNDKURS

SPORTUNION PASCHING

KW 30: 20.7.-24.7.2015

Beginn: Montag, 9.00 (zgl. 2 EH)



Anmeldung: bis Freitag vor der Kurswoche

beim Jugendwart: HOFFMANN Andrea 0650/6340230

beim Trainer: im ANENDTRAINING (wöchentl. FR., ab 15.30)

Kosten: 120 Euro (bei Kursbeginn)



Auch heuer veranstaltet die Sport Union Pasching / Sektion Tennis in den Sommerferien für tennisbegeisterte Mädchen und Jungen, oder die es noch werden möchten, einen Grundkurs auf unsere Tennisanlage Langholzfeld, Leibnizstraße 10!

Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnehmerinnen und Teilnehmer beim Tennisgrundkurs.



ASKÖ Badmintonverein Pasching 3 x Gold, 1 x Bronze bei den Österreich Doppel Senior Masters 2015 **Riesenerfolge**

Die 3. österreichischen Senior Masters wurden heuer in Traun ausgetragen. Bei diesem Turnier wird das Gesamtalter der Paarungen zusammengezählt und in die entsprechenden Altersklassen eingeteilt.

Im Mixed-Doppel Altersklasse 110+ gewannen Ehepaar Elisabeth und Karl Pröll die Goldmedaille. In einem extrem spannenden Finale konnten sie sich in drei Sätzen gegen eine Salzburger Paarung durchsetzen. Das Damendoppel 100+ gewann Elisabeth Pröll mit ihrer Partnerin Christine Rebhandl (UNION Windischgarsten) souverän und holte die nächste Goldmedaille. Im Herrendoppel 110+ erreichte Karl Pröll mit seinem Partner Alfred Rebhandl (UNION Windischgarsten) die Bronzemedaille. |



2 x Silber, 1 x Bronze bei den Landesmeisterschaften

Drei Medaillen bei den Landesmeisterschaften

Elisabeth Pröll errang den Vize-Landesmeistertitel im Dameneinzel SK 35+.

Im Damendoppel SK 35+ wurde sie mit Christine Rebhandl aus Windischgarsten ebenfalls Vize-Landesmeisterin. Im Mixed-Doppel SK 40+ spielte Elisabeth Pröll aufgrund einer Verletzung von Karl Pröll mit Hermann Schausberger (UNION Ohlsdorf) und erreichte den 3. Platz. |

SPORTLEREHRUNG

Am 16. April 2015 wurden unsere langjährigen Mannschaftsstützen Elisabeth und Karl Pröll in ihrer Heimatgemeinde für ihre herausragenden sportlichen Erfolge bei den Staatsmeisterschaften mit dem Sportehrenpreis in Gold der Marktgemeinde Sankt Florian ausgezeichnet.

ÖTB

Seit mehr als 15 Jahren treffen wir uns jeden Mittwoch um gemeinsam Volleyball zu spielen.

Wir sind ein bunt gemischter Haufen jeder Altersklasse, vom 17- Jährigen bis 60+, dabei sind Anfänger und auch erfahrene Spieler und wir spielen Volleyball aus Spaß am Spiel. Von September bis Mai spielen wir in der Turnhalle der Hauptschule Langholzfeld. Sobald aber das Wetter schöner wird, verlegen

wir unser Treiben auf den Sportplatz bei unserem Turnerheim in Wagram. Dort wird auch die „Nachbesprechung“ gerne bei leckeren Getränken und öfters auch bei einer Grillerei, abgehalten. Da wir Volleyballer das Turnerheim ausgiebig nutzen, sind wir natürlich auch jedes Jahr stark vertreten, um unsere Heimstätte sommerfit zu machen. Trotzdem wir nur aus Spaß am Volleyball spielen, haben wir an so manchen Turnieren bei Bundes- und Landesturnfesten und auch Beachvolleyball-Turnieren teilgenommen und dies mit so manchem Erfolg. Beim Bundesturnfest in Linz 2006 haben wir den 2. Platz erreicht. Wir freuen uns über neue Mitspieler, gerne auch zum Schnuppern, und auch über andere Mannschaften, die uns besuchen wollen.



ZUMBA
Fitness

lust auf Tanz - fitness im Sommer!

Zumba und Piloxing
(Ausdauer & Kräftigungstraining)

WANN: immer Dienstags
14. Juli - 01. September 2015

WO: Volksheim Langholzfeld
(gleich neben Plus City)

UHRZEIT: 19:00 Uhr

ANMELDUNG:
www.rumba-sports.at

8-er Block: 60 €
Einzelstunde: 8 €

Charity

Claudia Kerstin
Nicolas Andrea

Block auch in den anderen Sommerkursen verwendbar

ZUMBA® and the Zumba Fitness logo are trademarks of Zumba Fitness, LLC, used under license.

Imkerverein Pasching

Der Bienenlehrpfad ist eröffnet



Der Bienenlehrpfad, der mit Unterstützung der Gemeinde Pasching errichtet werden konnte, ist nun offiziell eröffnet.

Die vom Imkerverein hergestellten Informationstafeln über das Leben und Wirken der Honigbienen wurden am Kürzelweg zwischen Pasching und Thurnharting aufgestellt. Ein Höhepunkt ist der in diesem Bereich aufgestellte Bienenschaukasten. In diesem kann man das Leben und Treiben der Bienen aus nächster Nähe betrachten.



Es gibt wieder frischen Honig!

Mit dem Aufblühen von Kirsche, Marille, Zwetschke, Pflaume, Apfel, Birne und Raps können Bienen mehr Nektar sammeln, als sie momentan benötigen und einen schönen Vorrat an Blütenhonig eintragen. Die Bienen sind die einzigen Insekten, die im Frühling bereits in größerer Anzahl vorhanden sind. In einem Bienenvolk sind Ende Februar etwa 10.000 Bienen. Bis in den Juni wächst das Volk auf etwa 60.000 Bienen an. Bei Hummeln und Wespen lebt Ende Februar nur die Königin. Diese Völker wachsen bis in den Juli auf nur 300 bis 600 Insekten an. Im Gegensatz zu den anderen Insekten sind die Bienen auch blütenstet. Das heißt, dass sie an einem Tag nur eine Art Blüten anfliegen und diese damit effizient bestäuben. Damit tragen die Bienen wesentlich dazu bei, dass in unseren Gärten die Bäume und Sträucher reichlich Früchte tragen. Alleine durch diese Bestäubungsleistung ist die Biene bei uns, nach Kuh und Schwein, das dritt wichtigste Haustier. Diese Leistung wird aber von vielen Menschen als selbstverständlich angesehen und nicht den Bienen zugerechnet. Gegen Ende Mai wird der erste Blütenhonig geschleudert.

Die Bienen haben die gefüllten Honigwaben mit einer feinen Wachsschicht überzogen, um den Honig haltbar zu machen.



Imkerverein Pasching

Obmann Hubert Gschwandtner
Pasching Thurnharting
Lokalbahnstraße 2
Telefon: 07221.88553

Diese Wachsschicht muss vor dem Schleudern wieder entfernt werden. Aus der Schleuder fließt der goldgelbe Honig über ein Sieb in einen Lagerbehälter und wird später in Gläser abgefüllt. **Wenn Sie mehr über unseren Honig und Bienen wissen wollen, wenden Sie sich an Ihren Imker oder an das Imkereizentrum Linz.**
T: 0732 732070 · www.imkereizentrum.at
www.schorsch.at/imkerei

25 TAGE
BIS ZUM AUTO...

AUTOFINANZIERUNG
ZU JUBILÄUMS-
KONDITIONEN -
DETAILS IN UNSEREN
4 BANKSTELLEN

25 Jahre
gegründet 1887 -
renewed seit 1990

Raiffeisenbank
Hörsching-Thening



Immer einsatzbereit

Feuerwehr Pasching

Wir gratulieren den Kameraden zum erfolgreichen Abschluss der Ausbildung. Ein großes Dankeschön gilt auch dem Ausbildungsteam für die Durchführung.

Im Bild v.l.n.r. Philip Greinstetter, Jochen Wruck, Richard Schramm, Dominik Wögerbauer, Max Gattinger, Stefan Strobl, Marcel Franz, Markus Schuster

Neue Atemschutzträger für Pasching

Das Atemschutzwesen zählt zu einem der wichtigsten, aber auch gefährlichsten Bereiche im Feuerwehrwesen. Neben gewissen Voraussetzungen wie z.B. der körperlichen Eignung spielt die Ausbildung eine entscheidende Rolle. In den letzten Wochen investierten insgesamt acht Kameraden unserer Feuerwehr zahlreiche Stunden in diese umfangreiche Ausbildung. Beginnend mit den theoretischen Grundlagen des Atemschutzwesens wurde zunehmend der Schwerpunkt auf die praktische Umsetzung verlegt. Unter der Leitung des Ausbildungsteams Fritz Paier, Martin Pruscha und Albert Schwab konnten die Teilnehmer in mehreren Übungen erste Erfahrungen im Umgang mit Atemschutz sammeln. Den Abschluss bildete am Samstag, den 11. April 2015, eine praktische Prüfung in der Atemschutz-Übungsstrecke der Feuerwehr Ruffing, gefolgt von einem schriftlichen Test im Feuerwehrhaus Pasching.

Grundlehrgang vorzüglich absolviert

Unser Kamerad Harald Zehetleitner konnte die erste Ausbildung als Feuerwehrmann und somit den Grundstein im Feuerwehrwesen, positiv ablegen. Nach rund einem halben Jahr intensiver Ausbildung unter der Leitung von Manfred Leitner absolvierte er am 18. April die Abschlussprüfung in der Kaserne Hösrsching. Wir gratulieren!

Funkleistungsabzeichen Bronze

Mit Bravour meisterte unser Kamerad Patrick Pruscha den Bewerb zum Funkleistungsabzeichen in Bronze an der Landesfeuerweherschule in Linz. Gratulation!

Das Team der FF Pasching bedankt sich bei allen Besuchern des Maifest's 2015!



**Terminvorschau
Kindernachmittag:**

**7. August 2015
Beginn: 15.00 Uhr**



v.l.n.r.: Kommandant Ronald Kanotscher, Harald Zehetleitner und Manfred Leitner

Sturmtief Niklas sorgte für Dauereinsatz in Pasching

Das prognostizierte Sturmtief „Niklas“ war der Grund, weshalb Dienstagmittag am 31. März 2015 die oberösterreichischen Feuerwehren zu zahlreichen Sturmereinsätzen ausrücken mussten. Die OÖ Landeswarnzentrale in Linz alarmierte im Zeitraum zwischen 13.00 und 22.00 Uhr

zu rund 900 Einsätzen. Um genau 13.09 Uhr wurde auch die Freiwillige Feuerwehr Pasching zum ersten Sturmereinsatz alarmiert. Bereits in den nächsten Minuten folgten weitere Alarmierungen teilweise im Minutentakt. Die laufend eingehenden Einsätze wurden in der eingerichteten Einsatzleitstelle im Feuerwehrhaus Pasching aufgenommen, an die Fahrzeuge aufgeteilt und nach und nach abgearbeitet. Bis etwa 21.00 Uhr standen die Einsatzkräfte in Pasching im Dauereinsatz. Rund 20 Einsätze mussten abgearbeitet werden.



Schwerer Verkehrsunfall fordert Todesopfer

Ein dramatischer Verkehrsunfall ereignete sich am Freitag, 1. Mai 2015, auf der B139 im Tunnelportal unter dem Flughafenkreisverkehr in Pasching.

Um 20.32 Uhr wurden die Einsatzkräfte der Freiwilligen Feuerwehren Pasching und Hart alarmiert. Ein PKW kam von der Straße ab und prallte aus bisher noch unbekanntem Grund gegen die Mauer des Tunnelportals. Aufgrund des starken Aufpralls wurde das Fahrzeug regelrecht in zwei Teile gerissen. Bei Eintreffen der Einsatzkräfte war der Lenker noch eingeklemmt und wurde nach Absprache mit dem Notarzt mittels einer sogenannten „Crashrettung“ aus dem Fahrzeug befreit. Der Lenker wurde anschließend mit Verletzungen unbestimmten Grades in ein umliegendes Krankenhaus abtransportiert, wo er dann am darauffolgenden Tag seinen schweren Verletzungen erlag. |



Bezahlte Anzeige

Fenster für die **schönsten Seiten** des Lebens.

**QUALITÄT AUS
ÖSTERREICH**
Mit maximalem
Einbruchschutz



Schauraum Steyr
im Stadtgut E1 | 4407 Steyr/Gleink
T: 07252 72819 | www.reform-fenster.at

REFORM
FENSTER UND TÜREN

inpasching **GEWINNSPIEL**

Wieder einmal fein essen gehen oder ins Kino?

Mit dem Gewinnspiel von „inpasching“ haben Sie in jeder Ausgabe eine Gewinnchance. Kinder gehen gratis ins Kino und für die Erwachsenen gibt es ein feines Essen im Paschinger Hof und im Volksheim Langholzfeld.

Die richtigen Antworten zum Gewinnspiel Ausgabe 1/2015:

- 1.) Die nächsten Entleerungstermine
- 2.) 9.039 Stunden
- 3.) Rechberg, Zottensberg, Jesolo

Die Gewinner:

Gutscheine wahlweise für ein Essen im Volksheim Langholzfeld oder im Paschinger Hof:

Marianne Mendel, Wacholderweg 3
Rosa Weigle, Netzwerkplatz 3

Kinokarten:

Samantha Haginger, 5 Jahre
Am Mühlring 26

Wir danken fürs Mitspielen!
Die Preise werden zugesandt.

Bezahlte Anzeige

Beantworten Sie folgende Fragen aus dieser Ausgabe „inpasching“



1.) Wann finden die nächsten Landtags-, Gemeinderats- und Bürgermeisterwahlen statt?

Antwort: _____



2.) An welchen Tagen gibt's die Wassergymnastik im Waldbad?

Antwort: _____



3.) Wo steht die neue Bücherzelle?

Antwort: _____

Name _____

Alter _____

Straße/Hausnummer _____ PLZ/Ort _____

Schicken Sie uns den Abschnitt ins Rathaus oder bringen Sie ihn direkt dort oder in der Gemeindezeitung vorbei. Die Gewinner werden unter Ausschluss des Rechtsweges aus den richtigen Einsendungen gezogen. Mitarbeiter der Gemeinde Pasching sind von der Teilnahme ausgeschlossen. Die Namen der Gewinner werden in der nächsten Ausgabe „inpasching“ veröffentlicht. Die Preise werden zugesandt.
Einsendeschluss ist der 10. August 2015 Viel Spaß beim Mitmachen!

Telefon _____



**MEIN
EIGENES
ZUHAUSE
IN ...**

... PASCHING THURNHARTINGER STR.

GEFÖRDERTE PENTHÄUSER:
 Bezugstfertig im Dezember mit 81 m² WFL und 53 m² Dachterrasse in Top-Lage mit wunderschönem Ausblick. Hochwertige Ausstattung, ziegelmassiv, schlüsselfertig mit Fixpreisgarantie. Sichern Sie sich jetzt Ihr neues Zuhause!
 HWB < 17,0 kWh/m²a, Klasse A

GEFÖRDERTE DOPPELHÄUSER:
 Zentrale Lage und doch im Grünen – Doppelhäuser mit wahlweise 105 oder 120 m² Wohnfläche. Eigengärten, hochwertige Ausstattung, voll unterkellert, Doppelcarports, Niedrigenergiebauweise, schlüsselfertig mit Fixpreisgarantie.
 HWB max. 22 kWh/m²a, Klasse A

Infos: www.lewog.at • 0810 20 20 10